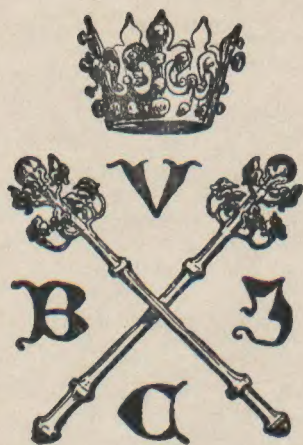




18231

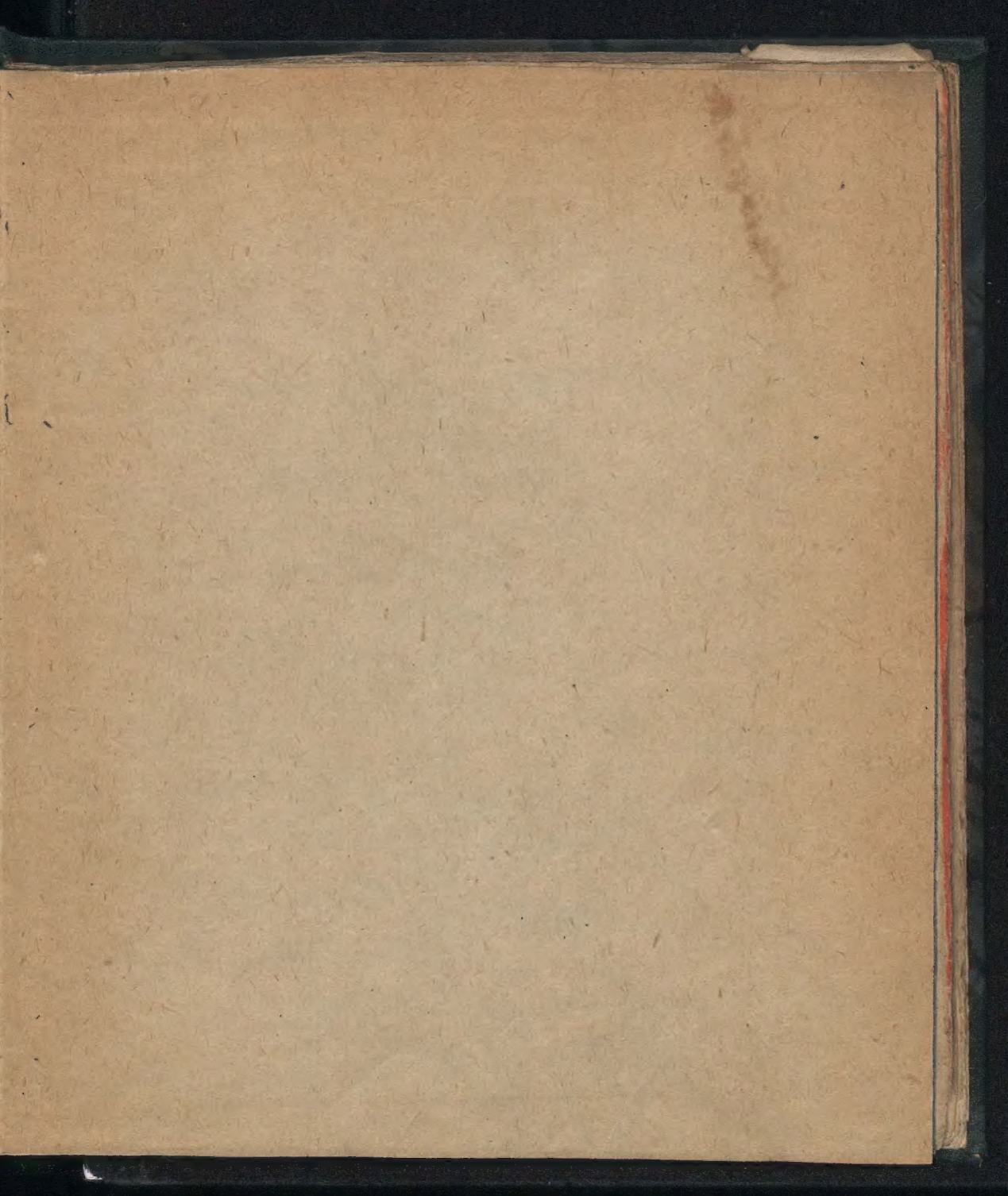
I

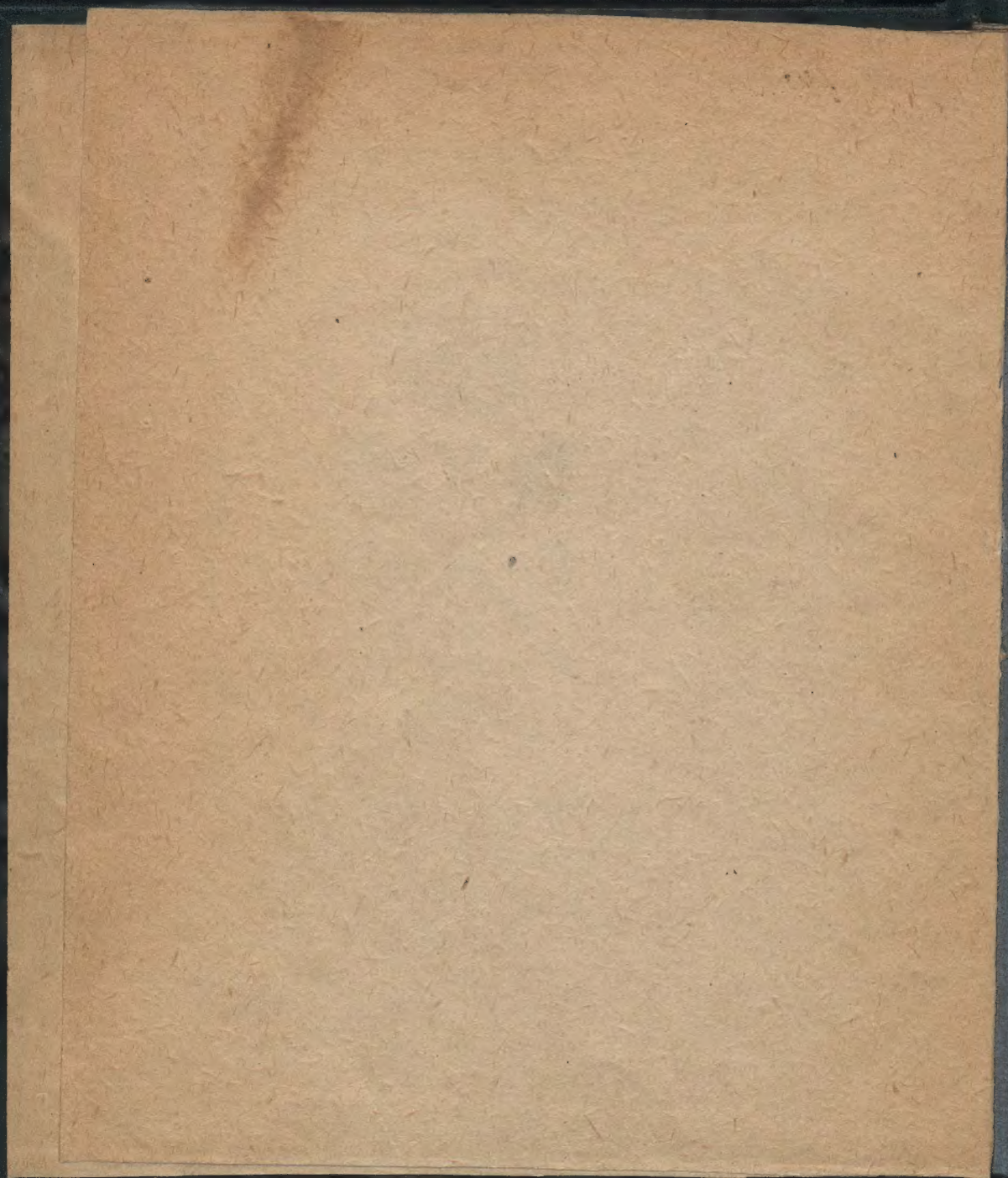
Mag. St. Dr.



18231

I





Birkowski F. J. K. Chodkiewicz

X 12 92

tekt

4901.

18231
1

51



30.

IAN KAROL CHODKIEWICZ,

i

IAN WEYHER,

173

Wielmożni, Waleczni, Pobożni,

WOIEWODOWIE;

Pamięcia pogrzebna wspomnieni

O D

M. O. X. FABIANA BIRKOWSKIEGO,
Zakonu Dominikańskiego. Káznodziejy /
w Piśmie świętym Doktorą.



W KRAKOWIE,

W Drukarni Andrzeja Piotrkowczyka, K. I. M. Typo-
grapha. Roku Pańskiego, 1627.

IN ARMA
Flustriss: Familæ
SOBIESCIORVM



18231

I

Remigio famæ cœlo subuecte SOBIESCI,
Plena cui eloquij flumina ab ore cadunt.
Marrigenas Scutum hoc loquitur, Patriæq; periculis
Impensos, vestram sæpè dedisse Domum.
Tu mihi maior eris, namq; vno pectore, virtus
Herculeæ & Tullî, consociata tuo.



M. IACOBVS VITELLIVS,

Coll. Maior.

Wielmożnemu Pánu,

Jego Mći Pánu

I A K V B O W I SOBIESK I E M V,

Krásnośtáwskiemu, &c. Stároście.

Pánu moiemu Mćiwemu.

Láśtá y pośoy od Boga Dycá / y Chrystusa
IESVSA Páná nášego.

Niedawnych czásow z tego świata po-
šli ná lepszý żywot, dwá y wielcy Wo-
iewodowie, Wileński, y Chetmiński:
ktorzy umieli y krześto siwe Senator-
skie madra ráda ozdobić; y butáwe, gdy im do-
rak przychodziłá, tryumphámi. Madre ich Sen-
tencye Senat prześwietny, mam zá to, pámieta:
Rycerskie ich dzieła widziat y czut nád sobá Po-
gánin, Heretyk, Odśczepieniec okoliczny. Iákoby
do nich rzeczone były one słowá Boże: Hostes vos
sentiant Madianitæ; Niech poczuia Mádya-
nitowie (Turcy, Tátárowie, Moskwá, Zamorzá-
nie,

Num: 27.

Przemowa.

nie) żeście im w głowe nieprzyjaciółami. Ale y
 przyjaciele ich, widzieli wysokie cnoty ich, Cnoty
 Páńskie, wielkim Hetmánom y Senatorom przy-
 należyte. Nie máia tedy z pámieci ludzkiej wy-
 chodzić: owšem iáko kwiáty napieknieysze, w ro-
 wnianke pámieci zawiázane, máia kwitnąć. Mo-
 witá niegdy madra Abigáil do Dawidá: Erit a-
 2. Reg: 25. nima Domini mei custodita, quasi in fascículo vi-
 uentium, apud Dominum Deum tuum: porrò ini-
 micorum anima rotabitur, quasi in impetu & circu-
 lo fundæ. to iest; leśli kiedy powstanie zty człowiek
 ktory y ná zdrowie twoie y sławę ważyć będzie,
 duśá Dawidá mego będzie pod strażá w Bogá,
 tak iáko bywa rownianká żywiacych: á tym czá-
 sem duśe nieprzyjaciół twoich, poydamyńcem z
 kornetámi y z Rotámi swoimi, iáko kámyki z proce-
 ládá kiedy wyciśnione. Wielka ábowiem różnicá
 iest miedzy niebożnymi y pobożnymi, gdy umie-
 ráia. Niebożnych duśe, iáko drew nawiazki y
 stuffy, wáta do piecow wapiennych, do onych mo-
 wie ogniov siárczystych piekielnych: sa ábowiem
 drzewá niepożyteczne, á drugdy bárzo škodliwe
 Koronom y Páństwom Chrześciáńskim. Poboż-
 nych

Przemowa.

ných záš duše, iáko kwiáty śliczne, pálcem spokoj-
nym bywáa zrywáne, y w rownianeczke wvite,
y P. Bogu ná stot iego niebieski od śmierci, (ktora
iáko pobereznice swoje, y po dobre y po złe posyla)
osiárowane. Pismo mamy o tym: Eccles: 40. Eccles: 40.
v. 16
Pámieć Jozyaśa Krolá / iest iáko wonność reka
Złptekárśka z rozmaitych ziół złożona / w vstách
wśeláćkich iáko miod słodniec będzie pámieć iego /
y iáko muzyká ná bántkiecie. 2é. Ná stot Pán-
ski idzie duśá dobra, iáko kwiát nawonniejšy; á
do huty piekielney złe drzewo, ná opat wieczny.
Nie może áni wspomnieć P. Bog ná imioná nie-
zbožných ludzi, wedlug tego, z czym sie ozywál krol
świety: Ani wspomniá wárgi moje ná imioná Psal: 15.
ich: to iest: Wárgi moje, iáko do nich przytknieś
iáblká te smrodliwe, zgnite; pokina nimi, á biora
sie koniecznie do pámiatki duś dobrych y swiato-
bliwych, iáko do owocow bárzo słodkich.

Przyktádem ták pobožnego Krolá, y ia mogşy
wspomnieć dwu złych w Chrześciánstwie ludzi,
ktore Herezya zá wielkie wdawatá Bohátzyry,
zmártých niedawno, nie wspomnie. Ieden z nich
žotd brat od chłopstwá, ktore Krolowi Pánu swe-

Przemowa.

mu dziedzicznemu, dla sweywoli rebellizowało:
 ó drugi totrom brát, iáko sie tyso wrodził, ták tyso
 zginął ná rekách Bássy Tureckiego, tráktuiac z
 nim o reformie Kálwinizmu, ná sekte Bissurmán-
 ska. Godni obádwa nagrobku, iáki ma przeklety
 Herod dziećio boycá, áby przedpiektem kedy, zwa-
 szcza ná czele Cerberowym, był nápisány tymi slo-
 wy: Hæc est impietas. Chce kto widzieć niezbo-
 żność w pierzu swoim, niech ieý dáleko nie szuka,
 ná tych dwu táciwie ia obaczyć może. Latáli po
 Europie ci dwáý rarogowie z kornetámi swoimi,
 pełno ich bywáło po Czechách, po Moráwách, po
 Slaskách, po Niderlándách, po Kliwiách, ꙗc ná
 skrzydłách ich widzieliśmy krew, która zámoczyli
 piorá swe, gdy ubogie Kátholiki, Zakonniki swia-
 tobliwe, zabíiáli, mordowáli; dobrá kościelne,
 mieyskie, wieyskie, tąpili. boday sie o nich áni snito.

Já wole zabáwić iezyk moy y pióro, ná wspo-
 minaniu swietych y pobożnych meżow, y to poto-
 mnym čásom pozostáwić, coby y budowáło nowe
 y podobne tym, Hetmány, y ciešyło pámiéć ich;
 do ktorey iáko do skárbu, ták zacne kleynoty, to
 jest Cnoty y dziełá znákomite zánaśác beda. A po-
 wielkiey

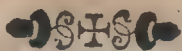
Przemowa.

wielkiey części, świadkiem tey prace moiey będzie W. M. sam Mściwy Pánie STAROSTO, któryś y obecnym był w Obozách tych przeciwko Pogánstwu y Odszczepieństwu, y wiele rzeczy Lácińskim ięzykiem już spisat; ktorých pism y mnie dostało sie poniekad widzieć, y z radością, ku woli Polskim uśsom przeiać, y podać. Nie máia te pisma ginać, máia o sobie miedzy innymi, ze mnie do czasów potomnych swego przestańcá, y opowiadaczá. Mściwy Pánie STAROSTO. Zyi długo w tásce Bożey, w pomnożeniu Wiáryś. Kátholickiey, ku ozdobie Oyczyzny, y Korony Polskiey. Ia z Bráćia moia, modlitwy moie Zakonne oddáie pokornie, Domowi twemu Wielmożnemu. W Wárśáwie, 30. Stycznia. Roku P. 1627.

W. M. mego Mściwego Pána
Bogomodlcá
y slugá,

Br. Fábian Birkowski, Zakonu Dominikańs. Káznodziejskiego.

Ja X. SEBASTIAN NVCERYN, Ko-
 sciolá Krákovského Káthedrálného
 Káznodzieiá Ordinarius, Ksiąg do dru-
 ku w Biskupstwie Krákovském ida-
 cych/Censor; wiadomo czynię/iż te dwo-
 ie Kazania ná pogrzebách / tak Jásnie
 Wielmożnego Pána IANA KAROLA
 CHODKIEWICZA, Hetmána Wiel-
 kiego Koronnego / zc. iáko y Jásnie
 Wielmożnego Pána IANA WEYHERA,
 Woiewody Chelmińskiego / zc. przeys-
 żrzalem; y iáko czytania ná pámiatke lu-
 dzi tak wielkich/godne / aby drukowane
 byly/pozwolilem. Dat : w Krákovie/
 12. Márcá/ 1627.



IAN KAROL CHODKIEWICZ,

Woiewodá Wileński, Wielki Hetman
Koronny, y W. X. Litewskiego.

*Był iáko lew w dziełách swoich, y iáko sżczenie lwie
ryczące w łowách. 1. Mach : 3-4.*



Dy ná wojnie z Filistynámi/polegl krol nies-
szeszny Saul z synem swoim Jonáta; mies-
dzy innymi threny Dawidowymi były y te:
*Nie głosicie tey nowiny ná przecznicách Askáon-
skich; by snadź nie wrádowały się corki Filistyn-
skie: by nie uweseliły się corki nieobrzeżáncow.* 2. Reg: 1.
Polegl Wielki Hetman náš/ ná wojnie przeciwko pogán-
stwu/ w samym Obozie: darmoście zátáć śmierć iego chce-
li śpiegom Tureckim; tegoż dnia/niemal tey godziny Osman 1621.
o niey z woyskiem swym wiedział. Wypádlá tá nowiná z 24. Septē-
bris.
z zamku Choćimskiego do Obozu iego pierwey/ niż do namió-
tow nášych / z których niektóre dlugo o tym niewiedziały.
Jáká radość między Bisurmány bylá ná ten czas/ kto wypo-
wie? Tak rozumieli że iuz Oboz Polski y Litewski w rękách
swoich máia; że iuz plony z Korony y z Wielkiego Káiestwa
zbieráia; przetoż przedtę/ to iest czwartego dnia/ wšytkie síly
obrócili / z wšytkich stron dzialá nárychtowawšy / wšce w-
šyktowawšy przeciwko háncom nášym. Odstápil stomo-
tnie nieprzyziáciel y ná ten czas od háncom / przeleť sie w már-
tego Chodkiewicza / y tak rozumiał że nie wmarł Lew on w
dziełách swoich / ktory go w sżeczeniách swych ochotnych/
y ná ten czas pogromil. Wspominaymy mile cudá páńskie
nad ná-
s

nad nami / a dziękujemy mu za nie : między którymi ten jest
nieposledniejszy / że nam dal Hetmána tak dobrego / tak sięze
śliwego; od niego abowiem Krakowie berła / a Hetmáni bus
ławy maia. Nowmy o nim w imie Páńskie.

Vrodzenie
y zywot
Pana He-
tmána.

IANKAROL CHODKIEWICZ, Woiewoda Wi-
leński / Hetman W. K. Litewskiego / y Koronny ná woynie
z pogánstwem Turckim y Tatarskim wybrány; zmarł w
Zamku Chocimskim w Roku 1621. Września 24. Vrodził
sie z Oycá Kástellaná Wileńskiego / Mársalká W. K. Li-
tewskiego; z Dziádow y Prádiádow takich / z których rzad-
ki był / któryby ábo buławy Hetmáńskie nie nosił / ábo stoł-
ká Senatorskiego nie zasiádl. Mátká iego była Krzysztyná
Zborowska / Woiewody Krakowskiego córá / siostra bráć-
onych / którzy wielkie Dignitarstwa w Koronie trzymáli; po-
tomek onych Senatorow / którzy w pokoju y ná woynie
wielmi kwitneli. Miał od Boga vrode taką / iáká miał mieć
Wielki Hetman; twarz iego surowá ná pierwszym wryzre-
niu była / máiestatu pełná / práwie Mársowá: gola był wy-
sokiego / nosá orlego / znał dostoiensstwa Hetmáńskiego. Od
tegoz Boga miał bogáctwá wielkie / y z domu orczystego / y
spowinowácenia z domy wielkimi / wziarł sy za małzonka
sobie pierwszá Woiewodzankę Podolská / Zophiá Mielecká /
Wielkiego Hetmána Koronnego córke / Księżné ná ten czas
Slucká; a potym Woiewodzankę Wolská / Alexandrá
K. ná Ostrogu córke. Obie te małzonki / y familia / y wy-
chowánien / y swiatobliwóscia / y obyčajami pobożnymi
przezacne byly. Nie mógł tak rychlo dopáść lat mstich / iá-
ko dopadał Dignitarstw wielkich; przedko Podczásym W. K.
Litewskiego / przedko Hetmánem Polnym / Panem Zimudz-
kim / Kommissarzem Infantyskim; nakoniec Woiewoda
Wileńskim zostal.

Wielkim był w nabozenstwie Chodkiewicz náś; wie-
dzac iż od Pana Boga jest zwyciestwo / przed káżdą potrzeba /
dlugo sie modliwal; a po zwyciestwie Bogu dzięki czynil.

Rilká

Kilá lat przed śmiercią / ná každá Sobotę Spowiedz wczyniwszy / náswietłszy Sakrament przymował. Zbudował wielkim kóstem w Kretyndie Orcom Bernardynom y Kosciół y Klastor; w Bychowie Kánoniki Zakonne fundował; w Zmudzi Oycę Jezuitę. Spániále serce iego wświadczenia / zamysły záwsze wielkie / słowa páńskie / budynki wielmożne. Bycho w śláncem y báństy obwiodł bázro warownie; w Láchowicach Zamek y gmáchy / y municyę / y Ceyk háuzy bogáte pobudował. Szczodrym był bázro / zwlászczá ná wboгие / ná ránné; żołnierzá dobrego rad widział / temu śáté / owemu kóniá / drugiemu oręże dárował; á nikomu z nich chlebá swego nie żáłował. Wielką miał sławę z ludzkości / zwlászczá v postronnych y obcych narodow; będąc z nástury gniewliwym / nie sroził się nád więźniámi; owśsem ich wczęciwśy / wdárowawśy / wypuszczał. Co wietśá / iáko ieden z Żetmánow Rzymśkich / ták się z trupem nieprzyziácielskim obchodził. Po zwycięstwie pod Kircholmem / ciáło Kápitanow Płemiećkich pozbierawśy / wczynił im pogrzeb zácný / z wielką pompą / przy ktorym sám był; pátrzyła ná to Rygá sámá / miásto wielkie; śló to w posłuch do cudzych narodow / z wielkim ich podziwieniem.

Co to był zá Żetman / niechay o tym świádczą woyný iego Inflantkie / ktore on prowadził mieyscámi przykrymi dla ieżior / káluz / blot / y lásw wielkich; wiele zamków ledwie zoczył / záraz biał / ták / że o nim oná sentencya prawdziwa bylá: Venit, Vidit, Deus vicit: Przyśedł / obaczył / Bog zwyciężył. Wolmaru bez škody swoich dostał / Párnáwską białe petárdę otworzył: Rygi / Dynámuntu / Derptu / Białokámienia / máłą garscią ludzi / wielką mądroscią hetmánśką często bionil. Przed oczymá iego nie było ziemiá / áz le y morze działo / gdy ná nim okretý Szwedskie pálił. Pogrom ktorym gromiony był od niego Károl Ksiáże Suderzmáńskie / Tyran Szwedski / wiecey zárobil v obcych ludzi ná dziwý / niż ná wiáre; wspominaia po dzisidzien niesłycháne

szczęście iego y mestwo. Wielkie woysko miał na ten czas Suderman 3 Szwedom/3 Francyzom/3 Niemcom/y 3 Niderlandow zebrane: za iedne godziny od małej kupy Hetmánskiej/ legło ich na placu dziewięć tysięcy. Był tak szczęśliwy przeciwko Szwedom/ że y iedney bitwy przeciwko niemu nie wygrali: we wszystkich oni gromieni/ a ten na placu zwycięzca zostawał.

Gdy Rokoſe nieſzczesne w Oyczyźnie naſtapily/ nie czekał pieniędzy 3 Skarbu / ale własnym ſwym koſtem / y rada wierna/ y nieustráſonym ſercem przy Krolu J. M. ſie opozwiedział: y ſam naprzód/ gdy wpor Rokoſowy nie mogli bydy inaczey przelomiony/ żołnierſtwu ſwemu pod Guzowem kredensował.

Tenże Hetman y do Moſkwy na wojny chodził. Gdy nagorſe czasy byly/ w ten czas on hetmánił; y gdy oraz y 3 zuchwałym konfederáckim żołnierzem/ y 3 Moſkiewſkimi ludźmi przyſzło mu ſie wciąć/ chcąc w ſławie zostać Oyczyźnie y żołnierzą w reputácyey; wwiódł tak ſzczęśliwie woysko / iáko ſie nigdy nie ſpodziowano. Wprowadzié za zdróſć mruczając na ſtronie; mrutki te ſtyſzał / y niewiele na nie dbał; pamiętając na ono ſłowo Wielkiego Hetmána: iż mołę iednego ſyná Koronie w całe zostać, a niż tyſiac nieprzyiaciół zabić: y na ono drugie Wielkiego Medrca: Wienca ozdobięſzego na głoſwienie nie może mić noſić/ iáko ten który zowia / Ob ciues ſervatos; to ieſt / gdy kto ſwoich ſzczęśliwie od zguby ochroni. Była druga expedyca iego pod ſtolice Moſkiewſką / 3 Krolewiczem J. M. W L A D I S L A W E M, o ktorey wiele za zdróſć mowiła; ale łatwie te mowe ſey mogła wſkromić W. Hetmána Hiſpańſkiego odprawa rachunku / który czynił w Senacie przed Krolew ſwoim. Żadano mu było / że wielkie pieniądze na wojnie wydał/ niewiedzié na co: On kártczył od ſpady wymiń / na ktorey to czytał: [Na żołnierzą tyle wyſzło; na ſpiegi także wiele: Kroleſtwo Neapolitańskie przez Ronſálwa/ oddane Panu moiemu/ wyſwiadcza co ſie ſprawiło.]

ábo Kazanie Pogrzebne.

spRAWiło.] Toż moze mówić Pan Chodkiewicz Hetman:
 pięćdziesiąt mil Rásiestwa Siemierkieg na dluz/trzydzieści
 na herz / świádeża com spRAWił pod Stolica Moskiewska /
 druga rÁza.

Zápromádzily nas te woyny do Inflant / y do Mo- ^{Wojná}
 skwy: wtoćmy sie do Obozow nászych pod Choćim / ^{pod Cho-}
 woynę obaczymy nowá / nieśtycháná / iákiey przodkowie ná- ^{ćimem.}
 sy nie widywali / iákiey Kroniki Polskie nie slychály: TÁm o-
 baczymy bucznego Osmaná / á on konie swe nád Eufratem
 y Tylusem rzekámi wychowÁne / poi w Dniestrowey wo-
 dzie: TÁm obaczymy Dziámbergeiá Chámá Tátárskiego / á
 ten wśytkie swoje Tátáry wygnal z Krymu / y stÁnÁł nád
 Choćimem / y gotow ná każdá godzinę w obozy Polskie wpá-
 dáć / ná rozkazÁnie Sultáná Turéckiego: TÁm obaczymy
 Rántymirá z piáciá tysięcy Komunniká / á on sie lÁsÁmi pod
 oboz nász przekrádÁ / áby go iákó vbiegl / y tuż pod brame Lus-
 bomirskÁ przypadá / y fortele swoje trÁci. Zdziwily sie rzeki
 náše / Dniestr / Pruth / y od tych niedÁleki Dunay; gdy tÁk
 wielká moc koni / bÁwólow / mułow / wielblÁdom / osłow /
 przyślá ná ich bżegi. Gory Choćimskie zdumÁly sie bÁrzo /
 gdy po grzbieciÁch swych tÁk wiele gości nigdy przedtým nieś
 widÁnych teptÁć poczeło: zÁdrzály pod tÁk wielom dzial bús-
 rzÁcych / ktore kule bÁrzo wielkie (iákó glowÁ były duǵie) z
 siebie wyrzucÁly. A te poczworne slonie co tu miÁly czynić
 nád Dniestrem: Sultánowi kwoli przyśly te bestye / áby
 pompie iego dogodewczynily / bebny iego y namioty nośily /
 náše też konie widokiem swym nástrÁśly. Wiec Antyoch ^{r. Mac: 6.}
 król Grecki / krwÁ morwy iÁgody zÁiufÁł ElefÁnty swoje
 przecimko Żydom: á Pan Osman krwÁ kozÁckÁ y siebie y
 slonie swoje przecimko PolÁkom zÁprÁwÁł / áby srozśe były
 co dÁley to wiecév. A to co zÁ śnieg nowy w te gorÁce dni przy-
 krył gory Choćimskie: Z podiÁzdu moich ZÁlietow widze náś
 mioty Turéckie nád śnieg bielsze, ktore ná troyggu gor stÁne-
 ly / rozbite tÁk przedkó / iákoby nie namiotÁmi / ále śniegiem by-
 ły: tÁk

Jan Karol Chodkiewicz /

ly ; tak przedko gory przykryly. Ci obozy zarażają / a dundzy z wielkimi wscami następują ; gestę chorągwie widzę / na pozor straszne / śmiało się biorą pod ściany : potrzeba pewna. Co na ten czas Chodkiewicz nasz : czy przelakł się tak wielkiej cmy / która z Azey / z Afryki / y z Europy po części wygadała : Bynamniej ; ale użytkowawszy woysko swoje / wesług zwyczajów Hetmanów dawnych / taką przemowę do Rycerstwa uczynił.

Przenio-
wa P. He-
tmana.

Pole to / na którym oboje woyska stały / nie tak słowmoich / iako tak waszych potrzebuie / cne Rycerstwo : Mnie też przyrodzenie nie do krasomowstwa sposobilo ; więc y lata moje w tej kuzawie obozowej strawione / nie miały czasu zdobywać się na kwiarty owe Oratorskie ; czas też ten nie potemu / abym długa iaka przemowę do was czynił : potrzeba w oczach / oto zaraz będzie / na którą dla Rzeczypospolitey y namilskiej Oczyszny naszej zdrowia / krewną na ścianie ochotnie niesiecie. Bogu memu dziekuie / że mnie z rozmaitych niebezpieczeństw wojennych wyrwał / y w tym słabym y chorym zdrowiu do tego czasu chował ; abym lubo to żył / J. K. Mści / y za teny tej Rzeczypospolitey mógł oflusiżyć / lubo umarł mógł się zemścić krwie niewinnej Chrześcian pobożnych / y braci mojej / od ręki pogańskiej wylanej / tu na tym miejscu nieprzyjacielskim. Mam wielką nadzieję naprzód w sprawiedliwej przyczynie do wojny tej / która także jest przeciwko pogaństwu : mam y w cnocie każdego z was / y w prawicy meżnej / na której zdrowie Oczyszny jest położone. Ani was maia strążyć te namioty / które Turcy czyn na pomieszczenia y na marne strążydła oczu waszych rozbił ; namioty są / ale ludzi w nich nie ma. Wielbładowie ci y sioniowie w bitwie nie nie są ; łomoki noszą y ciężary na sobie / pod którymi pierwej padną / a niż was strachu iakiego nabawia. Ta kupa z Azey zapędzona / tylko kupa y strach ładająci ; niewieściuchowie własni / delicyami / rozkoszami / łacami iedwabnymi poprowadzeni ; skoro ich wstygną Polska obcydzie /

ábo Kazanie Pogrzebne.

7

obeydzie / á sześť zbroj wáśnych ná nie pádnie / pierzechna per-
wie / áni wżynia tak iáko potrzeba z Sármatámi prawdzi-
wemi synámi Mársá sámeo. Przodkowie wáśy od zachó-
du słońca nád Albim rzeká / od wschodu ná Dnieprze / żelázne
kolumny stáwiali / znáti wielkiego y wiecznego páństwa
swoego po wśytkie wieki. Jáko traba da znáć / ochotnie do
nieprzyiaciela pánowie Polacy / y Litewscy ; pominac ná
slawę oyczystá. Jestechny w ziemi nieprzyiacielskiej / oro-
czeni bystra rzeká ; Turkow y Tátárow wielkie wśce okolo
stánely / wciekac trudno / by niewiem iákemu záiacowi. Ma-
tu maj dobry plác wielki / y okázá do nabyćia wielkiej y pá-
mietney slawy : ma y boiázliwy (iákich nie tuśe aby co bylo)
pógode otrząśnac z stráchow serce / á musz w cnotę przemie-
nic. Smiálemu niechay roście serce z miłości do Boga y Oj-
czyzny. Ty / o náywyższa sprawiedliwosci / y potego ; ktora
Krolom berła dáiesz / y wśytkim boiownikom ziemskim zwy-
cięstwa : powstan / o Boże / przecimko wierutnym nieprzy-
iaciolom imienia twego świętego ; pohámuy pomste ná
grzechy náše / á niezmierzoney potegi twoiey palcem / po-
grom te pogánskie kupy / y okrutne te zbrodnie Bisurmánskie
wniwecz obroć.

Podobny luv m dziełách swóich. Umárle lwietá rył lwá
ożywia / mowi s. Epiphanius : Tá mowá Żetmána nášego
wielkie rzeczy zrobila ; z boiázliwych meźne / z báránow lwy
przemienila. Proroctwo bylo Izáiasá Prorośa : *Mieśkac be-* Iśa: 11.
dzie wilk z báránkiem , y jednoż legonisko będzie miał ląmpárt z ko-
złęciem. Ciołek , y lew , y owca wespół mieśkac będą , y dziecię mále
ich pozenie. Cielec y niedzwied ; ná iedneyż pasze będą ; oraz z soba
odpoczywać będą ich szczeniéta : á lew iáko wol stómę ieść będzie. Cós
ia innego widze ná wojnie Chocimskiej : Woiowal báránek
z okrutnymi wilkami ; ktorzy tak wiele krolestw Chrześcián-
skich pozárli : ná iednymże polu leżał ląmpárt Azýatycki z ne-
dzynym Rozakiem iáko kozłeciem nieiakim ; lew on okrutny
poiedyntkował z báránkiem nedznym ; á lada chłopie / lada
wyrośket

Ibidem,
§. 8.

Prou: 21.

Apoc: 5.
§. 10.

Wyrostek miał zto sercá / że one bohátry wielkie / tłuste / bro-
date Janczary / iáko niedźwiedzie nieiákie záganiał do Tabo-
rom ichże własných. Przy národzeniu Pana y Zbáwiciela
nášego / dziecie málutkie ledwie od pierśi odsádzone / ściá-
gnęło rękę swoie do málóchu zmije / y do iámy bázyliskowey.
Takież iá dzieci widze w obozie moim / ktorzy śmiało raz y
drugi weszli do iám tych bázyliskow Tureckich ; plony wiele
kie y bogáte bestyom odeymowali ; samých zabijáli ; wšyts-
kich stráchu y boiázni wielkiey náfarmiáli. *Serce krolewskie w
rękách Bożych iest*, mowi Medzecz : wšyscy Chrześcíanie ná
Krolestwo są ieszce ná chrście pomászczeni / (wyznawáia to
oni Senatorowie przed máiestatem Bożym wpadáiacy /
piesń nowá śpiwáiacy : *Poczyniś nas Bogu nášemu krole-
štwem, y káptanámi : y krolowác będziem ná ziemi.*) co zá dziw /
że tak meźnie poczynáli sobie przeciwko niemolnikom sáćan-
skim / przeciwko bráncóm sweywoley cielesney / y rostkosy tes-
go świátá :

Podobny lwu w dziełách swoich. Lew gdy gwałt iáki wiel-
ki / ktoremu podoláć nie może áni vmie / ná sie widzi ; odstep-
czyni / ále obyczáyny ; pázury ábowiem ostre w lápy pokryie /
żeby śládu po sobie nie zostáwiał / łowczemu pozad ślátku-
cemu / do tego zlekká wstępuje / gotów z nieprzyiacielem czy-
nić y ná wstápie. Podobny byl lwu Chodkiewicz náš y z tey
miáry : Zwolal byl / chorým bedac bázro / do namiotu swe-
go wšytkiego rycerstwá / y nád spodziwánie wšytkich / taką
do nich przemowę uczynil / ná lożu sie o wezgłowie wšpárszy :
Je vporczywie woynę tę prowadzić chce Cśman / wšyscy ná
oko widziacie / iáko odpadamy od łoni dla niedostátku strá-
wy ; iáko nam wiele ludzi vbywa przez choroby wstáwiczne /
które sie w woysku zágęściły / y to nie tájno káżdemu z was.
Nedze co dzien to wiecey przybywa / á zold zátřzymány Pan
Bog wie kiedy plácony będzie / pošíłkow nowych dármo o-
czekiwamy ; poniewáz o Krolu J. M. y o Pospolitym rus-
šení Powiátom / ieszce żadney wiádomości nie mamy.

Pomwac

Porwać się na nieprzyjaciela / z tak umniejszonym wojskiem
y nadtryanym / niebezpieczno ; zwłaszcza gdy nam na koniach
zchodzi. Czekać następni Tureckiego tak często na ściance / nie
jest bezpieczna ; prochu nam nie staie do dział. Terazby nam
pomyslić / y rad bede slyszal sentencye wasze z strony odwo-
tu. Piastuiemy na rekach naszych zdrowie y dostojenstwo
W L A D Y S L A W A Krolewica J. M. to aby wcale zachor-
wane bydz moglo / moje zdanie jest / abychmy Taborem ra-
czej a nie rozsypka ztad vstepowali. Ledwie to wyrzekl / w-
milkł ; y oczyma po wszytkich rzucal / w kazdym sercu vpatur-
iac z powierzchwnych postepkow. Znac bylo lwa y w tey ce-
remonyey iego ; vstep mowny czynil / ale iako lew / sladu wcie-
kania zadnego nie zostawuiac / aby wybaczył sercu y animus
sie Rycerskie w tey trwodze. Jakoż wybaczył barzo dobrze : bo
żołnierz wszytek zdumiawszy sie na mowe iego taka / ktora
nigdy od Chodkiewicza slykana nie byla przedtym / okrzyk iez-
dnostayny uczynil : [Górla nasze wolimy tu za Oyczyzne po-
łożyc / a niż z taka hanba ztad vchodzie. Kąz nam w ognie /
kąz na pewna śmierć / tam ráczey poydziemy ochotnie / po-
znasz że nam uczciwe mile / wiecey niż zdrowie ; a w tym rá-
zie / na tym placu / gdzie znać człowieka rycerskiego / na co się
przyśięga Bogu obowiazuiemy.] Takiz okrzyk y przyśięge
Śaydaczny z swoimi Rotmistrzami Rozáckimi uczynil / y
piedzia z Obozu nie odstepowac / ázby woyna lubo śmiercia /
lubo zwycięstwem dokonczona byla. Rad temu okrzykowi
byl Wielki Hetman nasz ; y krotka ráde z Pány Commissarz-
mi uczyniwszy / znowu do Woyska mówić poczał te słowa.

Jednostayne te głosy wasze / na obrone Oyczyzny namil-
skey podniesione ; pierśi niezwycięzone cnych Rycerzow rad
widze / rad slyše. Widzi Bog / ktory wszytko widzi ; iako
mie checi wasze y gorace oświádczenia w tey chorobie po-
dzwignely. Znowu śily biore / znowu żyje / gdy się odmla-
dza kwiát Rzeczypospolitey moiey / w starodawney chwale
Przodkow naszych. Bożec zdarz wszytko dobre / Żołnierz
moy Pol-

Jan Karol Chodkiewicz

moy Polski y Litewski: pierwey mie duch moy w tych bo-
lách vtrapiiony odbieży / á niż ia odbieże zamysłow twoich.
Pána Bogá wziąwszy ná pomoc / o którego swięte y wspek-
tim mocárstvom stráśnie imie czynimy / za powodnym szes-
ściem / á cnotą wászą / rad bázro poyde przed wami / by y ko-
náiac / tám kedy mie Oyczyzny moiey potrzeba záżenie. A jes-
byście nie rozumieli / zem ia / ábo że pp. Commissarze nie-
wdzięcznymi są posług wáshych (ácż potomny wiek každemu
z was ozdobe swą odda; áż niebo zold nágotuie) perwne
Rzeczpospolita náša (záchowali mie Bog przý zdrowiu po-
tey woynie) ná zasługi wáše pomnieć bedzie: y láska Krolá
J. M. Pána nášego každemu z was przýstoyne kontentácy
obmyśli. A my lubo právem obwiązani / wzglád máiac ná
cálość Oyczyzny / bierzemy to ná sie / áby wam trzy ćwierci
plácone byly / iáko kto pod choragiew przýsiedl. Ná co wiáte
náše obowięzuiemy / obietuiac wam perwná zaplátę y na-
grode. Poty Wielki Hetman / iáko lew odstepuiacy / á ślad
swoy pokrywáiacy; owšem ledwie co poczał / záraz sie ná-
zad wracáiacy ná zgube myśliwcow przekletych.

Kolo záraz Rycerstie / tuż pod namiotem Hetmáńskim
stánelo / y podnioslo swięte Bráterstwo / aby záden żadnego
nie odstepował / záden nie vciékal: ktoby takim byl / áby ná-
śablách byl rozniešiony. Tu lepiey vmrzec: tu czekac ostá-
tnich kresów ráczey / á niż vchodzie zrad / á niż choragwi od-
biegac / á niż Taborem wedrowac. Rozákw Zaporowskich
tá mowá Hetmáńska bázro przeiełá; przýšley nocy záraz
wpádlo ich ósm tysięcy do Obozu Tureckiego / ná stánowi-
sko Karákáša Bášsy Budzynskiego. Ciemna noc wzbyt by-
łá / ále Moloycom widna: pádli ná Oboz poblizsy; w kto-
rym Turki pokłowsy / koni / wielbładow / ktore przýšly nie-
dawno byly z Karákáša Bášsa / nábráli moc wielkás do tego
Choragiew czerwona prześwieta / y rýstunki iego inne bo-
gáte wyniesli; y z tym wsýtkim cálo do Taboru swego przý-
šli. Nie myślili ci Taborem vchodzie / ktorzy tak fortelnie y
smálo

śmiało na Tureckie namioty następowali.

Był iáko lew w dzielách swoich. Piśa o Achilleśie meżnym Greczynie / iż od Chirona mistrzá swego chowany był y karz miony spikciem lwim / czasem y ielenim ; mśko to iego było / zá którym pospolicie obyczáie ná wychowáncie następia. Wrośł przeto w wielkim meśtwie Achilles / y był iáko szczenie lwie w dzielách swoich; był y predkim bárzo w biegu, tá predkość od ieleni przyrodna mu była. O potráwach Achilleśowych / wiára niechay przy Autorách zostaie. O Chodkiewiczzu Żetmánie moim to moge powiedzieć / iż lwem y ieleniem był; karz miony lwem przeto / ábowiem nie było tego nieprzyziacieszlá / ktoregoby sie miał był przeleknąć. Nárazał sie ná działá Tureckie / ktore zá kilá godzin kilkanaście set kul wyrzucały; sam z chorągwiá swojá ná czoło práwie sýku Tureckiego poskożyl / y one náderość pogańska vskromil. Sromotnie wożsko wielkie Tureckie / od kilku Rot nášych wśparze / vcieśkáło / chorągwi y sýkow swych zápomniawşy / biegli iáko niewdzieczni posłowie do swego Osmaná; opowiadáiac przed nim hániebna kleske swoie / y wroźke stráśna zguby Páństwa Ottomáńskiego. Co napředniejšy Żolnierz Turecki ná ten czas polegl / y trupem swym okrył polá Choćimskie; zbierano ich potym w nocy z pochodniámi y támi y sam / ciał zwlászczá tych przedniejšych szukaie ná poboiowiśku / y do Obozu záwożono.

7. Septem
bris.

Karzmiony był y ielenim spikciem nowy Achilles náś / nie przeto áby predkonogim był iákim / iáko támten Greczyn / ále áby z młodości swey boiáźni Bożey náwył; zá ktora wşytko szczęście pochodzi. Skoro sie dowiedział o śalonym gniewie Osmaná okrutnego / y o mowach iego głupich przeciwko Bogu y dobrym obyczáiom / marwiał z Ruská: Sierdzi-za sobáká, wolkom stráwá. Wroźká to była ná Tyráná / ktory w pulkroá po wojnie potym / okrutnie od swoich / iáko sobáká od wilkow / iest zádawiony. Jáko sie sam Páná Boga bał / y szczęście swoie wşytko ná nim pokládal / z wielu miar po-

Jan Karol Chodkiewicz /

znać mojem / naywiecey z oney : Gdy Zaporowscy mo-
 loyey wpadli nad wieczorem do Obozow Tureckich ; dziala
 rabali / Turkow do Dniestru tlumy wielkie naganiáli ; stal a
 stal Sądaczny Hetman Rozácki / aby sie z choragwiami He-
 tman Wielki ruszył do nich na posilek. Ochota wshytlich
 wzruszona była ; tylo było roztazac / wnetby wshytko Woysko
 stánelo pod Taborami pogáńskimi. Niechcial takiey kóstkí
 rzucić / ani ploney nádzicie / nieofácowánym kóstem kupo-
 wać : [Nieumiem / pry / w nocy wojować ; nie rusze z sprá-
 wy Woyská mego.] Zátym westchnawszy ciężko / y lzámi sie
 zálamy / oczy w niebo wlepiwszy / wielkim gromem Rycer-
 stwa otoczony / tak mowić poczał.

O Boże wszechmogacy / Rzadźco naywyższy światá y
 ludzi / v ciebie w reku potęgá / v ciebie páństwo / v ciebie
 wojná : Kogo ty pod sloncem wyniesiesz / ten wielki ; z two-
 iey reki ida wojny / kleski / zwycięstwa : według wolej two-
 iey / niezbroyny / karáceny bierze ná sie mocne : Ty z niewoien-
 nych ludzi / wojenne czynisz : Ty nadetych tłumisz : Ty wyno-
 szisz pokornych. Ty boiázliwym sercá dodajesz. Ty strąszysz woj-
 ská / lubo twóg przyczyny nie máia : Ty (że tak przed tobá y
 máiestatem twoim / ia niézemny proch rzeké) z nas sobie
 igrzysko czynisz iákie raczysz. Dziekuie máiestatowi náswiet-
 szemu twemu zá te nowiny ; znam opátrznosc twoie nad
 Wyczyná moia ; tykam sie práwie reká dobrodzieystw two-
 ich. Vzyczay ich iákoś poczał Pánie : zástromay czolá Pogáń-
 skie zelzywosciami / á chwale Chrześciáńská / chwale wla-
 sna twoie pomnazay : niechay bedzie imie twoie w nas po-
 świecone / o Pánie Woysk / y Hetmanie naywyższy.

On takie supplitácy do nieba podaie / ktorými oświadc-
 czal boiaźń swoie do Pána Bogá : Zaporowscyżytowie wshy-
 stek Oboz Pogáński trwoga nákarmili ; wshytke Tureckie
 2. Mach : 9. Ordyńki pomieřali ; sam Osman który iáko Antyoch bezecny /
 rozumiał że niebem władał / gorom y morzom roztázował ;
 który mniemał że sie mu nié nie oprze / w ten czas doznał /
 stráchem

ábo Kazanie Pogrzebne.

13

stráchem zdiety / że nie máš ná tym świećie nic tak potężnej
go / coby niebespieczeństwa nie mogło wćierpieć od słabius
chney iákíey kreatury. Lew mezna bestya / ten sie kógiata bóž
sion okrutna / ten sie prośiećia leka. Oderzyl tedy iáko nieś
wieścisko nieiákíe w lámenty Osman / gdy sie tey wrzáwy les
kác poczál. Táka pospolicie hárdosć bywa / gniewa sie y plás
cze / zwlaszcza w dzieciuchu tym Tureckim / nie dawno od
mámeł odsádzonym / y znowu trzebiencóm y blaznom pos
wierzonym / z ktorymi przebywał wstáwicznie.

Podobny byl lwu w dziełách swoich. O lwie nápisal M^{te}
dziec: *Lew miedzy bestyami namężnierszy, wstretu żadnego się nie* Prou: 30.
przeleknie. Czy nie lwie serce było w Żetmianie naszym: byłże
który nieprzyziaciół na świecie tak srogi Koronie / y W. K.
Litewskiemu / któryby miał strach wżymić w oczách lwá te
go? Z kóści lwich / że twarde są / iáko z krzemienia ogień
krzeszą: nie z kóści iego / po których Chodkiewicz sobie krzes
zać nie dał; y żeby nie krzeszano / przezacny pogrzeb ich w O
strogu od namilshey Malzonki iego to sprawił: ale z serca / ale
z oczu / y z twarzy samego / ognie własne wypadły / gdy ábo
Żeretyki Jamorskie / ábo zdrajcy Moskiewskie / ábo Bisun
mańskie wśce gromił. Smiały ielen gdy sie porwie za lwem
do bitwy / śmieli y Ciurowie / y Kozaczłowie práwie nądzę /
byli / gdy za bulawą iego następowali. O Judzie Mácház
beyskim nápisano: [A gonił niebożnych / sukáiac ich: y kto
rzy mieszáli ludem iego / tych płomieniami spalił: y odpędzeni
są nieprzyziaciele iego dla strachu / który od niego był; y wśy
scy robotnicy niepráwosći potrwózeni są: y wykierowane
ieść zdrowie w reku iego. A gromił wiele królów / y cieřel
Jákobowe plemie w dziełách swoich / y ná wieki pámiéć ies
go w błogostáwienstwie. A chodził po miástách Judskich /
y wygubił niebożnych z nich / y odwrócił gniew od Izrae
lá. A rozstáwione ieść imie iego aż do gránic ziemi: y zgro
śádzil do łupy ginących.]

1. Mach: 3.
7. 5.

Daymy te wśytkie słowá Żetmánowi nášemu / bo mu

Jan Karol Chodkiewicz/

bardzo dobrze służy. Niezbożny / nieposłuszny Żołnierz / nie
 zagrzebał miejsca w Obozie jego / starany był przedko : iako cze-
 go kto był godzien / to odniósł. W Obozie lotrzył ieden / na
 wbojie Choćimiány Dekret iakoby od niego przyniósł / aby ias-
 ko zdrajcy byli zabijani / y w Dniestr rzucani. Przeprawowa-
 ła sie na ten czas Piechota Niemiecka / rozumiała że prawo-
 da / y zabijano wbojie one ludzkie pod tym Mandatem. *Hetman*
rozkazuje wszystkich wyszec. Nie rychło to przyszło do vsu *Żet-*
mańskich / szukał tego zbrodnia / y zaraz na tymże miejscu o-
 bieścić go rozkazał. Okręty Szwedzkie / ktore nie było morzem
 Inlandzkim / ale y ludem naszym mieszały / w płomienie obraz-
 calkiedy chciał. Wciekali nieprzyjaciele jego / bojąc sie go / da-
 leko : zdrajca / robotnik nieprawości / trwożył sie bardzo. nie
 raz ten z wielkiej toniey wyrzwał Wyczynne miła / zdrowie
 i w na swych rekach piastując. Tyranów wielu ten gromił /
 ktorzy osobami swymi narażali sie nań / iako Michala Cára
 Mostiewskiego / ktory na miejsce Maiasnieyszego WŁADY-
 SŁAWA Krolewica Polskiego / wybranego od wszystkich
 stanów za Monarche Mostiewskiego / iako krzymoprzysięż-
 cą nastąpił. Gromił Karla Sudermańskie Książę ; ktory
 iako rebellizant / y niesprawiedliwy Stryi / Panu swemu y
 Synowcowi Krolestwo odeymował. Gromił nakoniec Ty-
 rana Azrey Osmana okrutnego ; ktorego zamysły były nie ty-
 lo Polska Korona z głowy Pana naszego Krola J. M. ZY-
 GMUNTA III. zerzucić / ale przez Niemiecką ziemię prosto
 iść do Włoch / y państwa wszystkie Chrzesciáńskie polupić.
 Pamięć tedy jego w błogosławieństwie będzie w wszystkiego
 Chrzesciáństwa / zwlaszcza Kátholickiego ; abowiem wcie-
 szyl nie raz / nie dwa / plemie wiernych Bożych dziełami swoi-
 mi. Sixtus V. Papież / bándyty z Wyczyny Piotra s. zno-
 szy / wziął sobie za symbolum albo za herb lwa / w łapie pocho-
 dnie trzymającego ; na gorze lew stoi / a wilecy od gory wcie-
 kają. Bierz toż symbolum, Wielki Żetmáne ode mnie : ale
 miasto pochodni trzymaj bulawę łwie meżny / przed ktora
 tak wej-

tak wiele wilków drapieżnych wciąkało; nie było tych którzy
się we Szwecyę rodzili; nie było tych którzy domą dostoi-
ęstwo Króla J. M. targali; ale y tamtych/ którzy w Mos-
kwie; ale y tamtych / którzy z Azey z wielkimi kupami na
Podole byli wtargnęli. By się teraz ta twoja buława z
grobu twego wstąpiła / ten Pánek Szwedski / ten Gustaw
mówie/ złożyłby przedko / y nie takby się srożył po puszcach
Infantkich; ani by rościagal proporców tak herofo mie-
dzy Ryżanami/ y pod Berzami. Nie mąś Chodkiewiczą/ nie
mąś twą / którzy by w oczy tym wilkom przetletym weyjrzał/
y wtরণione Jamki Infantskie ośwobodził.

Podobnym był lwu w dziełach swoich. Zabił lwá Sámson/
w kilá dni potym w páseceze iego miód słodki znalazł / y stał
ona gadka wrosta: Zpożył ięcego wyszedł pokarm, á z męznego wy-
szła słodkość. Te słowa dany (á przystoynie dany) lwu na-
stęmu/ Hetmánowi Wielkiemu / zwłaszczą na ten czas / gdy
w Obozie umarł/ śmiercią nad Sámsoná meznieyszą (bo y
Sámsoná zwyciężyła) zmiesiony. Po śmierci iego áza nie
wyšedł pokarm / áza nie wysła słodkość potoiowa tak miła/
y tak wdzięczna? Przymierza Tyran okrutny od Polaków
po śmierci Hetmánskiey zebrał: nie byli od tego nąsy / by-
iedno pokoy niewola/ ábo dąnina iaka/ nie był przysnrodzo-
ny. Targował przez Hospodary Wołoskie Wezer Azámes
imieniem pána swego te dąniny: skoro mu nie sły targi/ sam
do siebie PP. Commissarzów ząwolawšy/ z nimi mówić po-
czął: Osman Pan moy zmiesła w Obozie aż do s. Dymitra/
to iest do s. rzódku Listopada/ á w Wołoskiej ziemi zimować
będzie z tym czasem Táháyskie / Krymskie / Bialogrodzkie y
Dobrućkie Tatarý w zagony do Polski rospuści: przyda do-
nich Multánskie y Europskie Turki/ á tym rośkaje aby wło-
ści Polskie bez przestánku przez cáła zime plondrowali / y Os-
manowi który na Wiosnę zebrałšy wielkie woyská z Afry-
ki y z oboygá Azii chce wtargnąć do Korony/ łacwieyszą
drogę wtórowali. Tu przesła Wezer Azemes / á zaraz mle-
pil oczy

Jan Karol Chodkiewicz /

pił ocy w Posły/ przypátruiać sie gestom ich; a żeby ich wies-
cey wstráśzył/ dał im wolność wyiazdu kiedy zechcą z Obozu
do swoich. Dwá byli Commissarze/ Stánisław Żoráwiński/
y Jakub Sobieski Starosta Krásnostawski. Wielkiego
a práwie lwiego sercá trzeba było tym Posłom: mieli takie z-
łaski Bozey/ ktore wzili ze lwá nie dawno zmarłego/ Żet-
maná swego. Sluchaycie iáko odpowiada jeden z nich/ Stá-
nisław Żoráwiński Ráştellan Belski; skromnie wprowadzie
iáko Posel/ ale iáko Żołnierz serdecznie: [Spolne szczęście w-
tey bitwie mamy/ a dotego niewiemy ná którą sie stronę o-
broci: zwycięstwem Pan Bog włada/ nie widze iesze przy-
czyny/ y dla czego tak buczno Turcy/ y dla czego bac sie má-
ia Polacy. Narod Polski do wolności vrodzony/ wolności
przyuczony/ woli przysć ná hak ostatni/ a niż kárki swe swie-
bodne po tak wiele set lat/ iáżmu Tureckiemu podać/ y sro-
motną dan z głow swych komu dáwać. Porwali sie potym
oraz zaraz obá/ y żegnając Wezer Azemá/ dziękowali iż do-
trzymał słowa zwyciężonego y wiary wszytkim narodom/ w-
cále Posłom zachowawszy y odesławszy. Zdumieie sie We-
zer/ widząc że Posłom nie wstráśzył/ porwał za rękę obu łá-
skawie/ y do zawarcia traktatow przedzy sie sklonił. A tak z
obu stron; on który pozynał narody/ narod náš swieobodny
zostawił; za pokarm im swiebode zostawiwszy; a z meznego
onego lwá/ ktorego dzieła wielkie wyległy mnostwo takich
lwiat/ mezne odpowiedzi wysły/ ktore do zdumiewania du-
mne Obozy poruszyły.

1. Mach:3. Juda Machabeyczyk/ wielki Żetman Izráelski gdy
powstał/ miał pomoc od wszytkiej bráciey swoiey/ y od wszy-
tkich którzy sie przywiazáli byli do oycá iego/ y wojowali
woyne Izráelską z weselem. Takiz był Karzel Chodkiewicz
Wielki Żetman náš/ gdy powstał/ a do Tiestru przybył/ od
wszytkich bráci swych/ wziął posilek. Sam Krol J. III. wy-
sławszy przed sobą Krolewicá J. III. iedyne oczekiwánie y
nádzieie Korony/ przyjeżdżał ná posilek do niego/ wszytko
Rycerz

Rycerstwo Koronne y Litewskie z sobą poruszywszy / gdyż za Dniestrem pod Chocimem woysko przeszło / wielkie wesele opasnowało serca wszytkich: tudyli sobie dobrze na gorach onych / po których Obozwoy roztoczyli. Chorągwie same / krzyżami namalowane / zdaly się iść w Ziemię Wołoską / y wołać cnych Polaków rozlaney. Nigdy Wołoska ziemia z taką radością witana nie była / iako na ten czas: bano się iey / iako niegdy Francuzowie Włoskiej ziemi / żeby nie była grobowcem ich wszytkich / iako niegdy za Olbrachta Króla Polskiego. Każdy z nich opłakać chciał sławę przykurzoną przez świeżą porażkę; ten brata / ten oycę / ten przyziaciela swego śmierci żalując / a o pomście z nieprzyziaciela mocno zamyslał iac. Wszytkiemu temu powodem był Hetman nasz Wielki / który acz chory na ciele / ale na sercu żywy; meżny iako lew nieiały / Marsowi podobny / przejeżdżał się po woysku / wszytkim sercą y ochotą dodawał iacy.

Trojśerżyl chwiał ludu swiego, y oblokł nasie pancerz iako 1. Mac: 3.
olbrzym, y przypasał do boku oręża wojenne swoje, y bronił Obozu mieczem swym; to o Hetmanie Izraelskim Pisarz s. Możem te słowa dać y naszemu / który iako olbrzym waleczny / wyiać chał przeciwko tyránowi Turckiemu / y obronił Obozow siałę swoją. Nie śmiał na te siałe ani pożyrzeć Tatarów bezczyny: z daleka tylko na nie wołał / trząsał / bił w sądoki swoje; wciekał przed nią y Turczyn / y iako naprzecyż za Dunaj pomykał.

Takie / tak wielkie rzeczy sprawiwszy / przy dzielach własných swoich / ledwie że nie na koniu / zmarł Hetman nasz. Na grobie iego położył taki nagrobek / iaki położyli Izraelcytkowie swojemu Hetmanowi: Quomodo cecidit potens, 1. Mac: 9.
qui saluum faciebat populum Itraël? Jakoż to wpadł mo: carz / który w zdrowiu zachowywał lud Izraelski: Odszedł od nas Chodkiewicz / Wielki Hetmanie Koronny y W. K. Litewskiego: już cie nie widzę Obozy nasze gdy woyska sły: D
knieś / gdy

J. K. Chodkiewicz / ábo Kaz: Pogrz.

kuieś / gdy iáko lew spiący / otworzyście iednąk oczy máiaćcy /
 wezbroi obieżdźaś straż y posłuchy w nocy; inż wiedza Za-
 morſczykowię y Bisurmánicy żeś poległ. Mám zá to iż zá
 przeważne posługi twoie / przyiety ieśteś do niebá: pátrzaś z
 cámtąd ná kłopoty náſe / ktorych w niebie nie máś / á ieſt pe-
 no ná ziemi / rátuý náſ modlitwámi. Co ieſli ieſzcze w zátrzy-
 mániu iákim czyſcowym ieſteś / wyplacáiac dług ſpráwiedli-
 woſci Bożej / ktora żadnego grzechu bez kárámia nie puſci:
 yderzmy w niebo modlitwámi goracymi / aby otworzyło
 bramy ſwoie duſy tey zacney / y przyielo iá do towarzy-
 ſtwa Anyołow y duſ ſwietych. Przez Pána náſe-
 go Jezuſá Chryſtuſá / ktory żyie y kroluie ná-
 wieki wieków. Amen.



Pamięć Sprawiedliwego.

Albo

Ná Pogrzebie Iásnie Wielmożnego Pána,

P. I A N A W E Y H E R A,

Woiewody Chełmińskiego; Puckiego,
Słuchowskiego, Rądzinśkiego, Sobo-
wickiego. &c. Starosty.

K A Z A N I E.

W Pucku / 31. Márcá. Roku P. 1626.

*Pamięć Spráwiedliwego z chwałámi: imie niezbo-
żnych butwieie. Prou: 10.*



Owno z cnota sławá następuje: oraz dobre dzie-
ła y pamięć o nich pobożna weszła ná swiát.
Zgad one kolumny / Mausolea, Pirámidy / gro-
bowce kostowne; ktore reka zowie písmo s.
Manus Absalon. Reka abo budynek kostowny z. Reg: 11.
Krolowicá Absaloná: ktory rozumiał ze miásto synow (tych
abowiem nie miał) pamięć iego potomnym czasom miał po-
dawać. Zacznieysze grobstyny y pirámidy písmo s. pokazu-
ie: Pamięć spráwiedliwego z chwałámi. ktora wydatniey y zná-
komiciey oświadcza żywot cnotliwie y pobożnie przepedzo-
ny / niż wśelkie grobowce / niż státny / niż pirámidy nayko-
stownieysze. O tej pamięci mówić ia chce przy tym Pogrze-
bie / y ciała ziemi oddaniu / Iásnie Wielmożnego Woiewo-
dy Cheł

dy Chelminskiego IANA WEYHERA, za łaską waszą/słu-
chającze moi/ w imię Pańskie.

1. Mac: 2.

Zazdrość
kiedy sia-
da.

Slawa za-
zdrości
podległa,
która?

Cnota o-
stra.

Żli y niezbożni ludzie / miemą sławę drugdy na tym
świecie; ale taką/ktora przedko iako iablko czermiwe burwie-
ie. 1. Mach: 2. *Nie boicie się słom grzesznika: abowiem chwala ie-
go gnoy y robak iest.* Jako gnoy rodzi z siebie robactwo: tak
niezbożnych chwala rodzi zazdrość / od ktorey wstawnicza
śarpánine cierpi/ y ginie. Sepowie do smrodliwych trupow
zalatynia/ taki y role śliczne opuściwszy. Muchy wola na
wrzodach wsieść/ niż na zdrowym ciecie. Toż czynią zazdro-
ściwi / na wysokie cnoty y przezacne dzieła ani weytrza; bñ
na zburwiale. Wprawdzie zazdrość zawse na sławę y na
chwale zmierza / y tak zwykła; iednak nigdy na zdrowe y na
wonne y żywe miejsca nie vderzy: to iest/ nie náchodzi na sła-
wę sprawiedliwych ludzi/ale iako sep na zdechline/y iako mus-
cha na wrzody / y iako robactwo na smrody wazy. Zawse os-
na na gnoy potrafiá/ ráczey targa sławę niezbożnych / o kto-
rey wie/ iz sama z natury swey burwiecie. Poyrzal na to Cas-
siodorus lib: 6. Epist: 12. *Graue onus inuidiae est, splendore
cinguli claritate, & morum lampade non lucere.* Ciężko
to znosić zazdrości / gdy patrza / a ono sie kto świeci iasnym
pássem (znak to byl dignitarstwa) a kagancem obyczaio-
nie świeci. chce mówić: Rzecz ta zazdrości oddana iest / ta
slawa/ ta chwala/ ktora dobrych y wczciwych obyczaio-
w zso-
ba nie ma. Cedui y drugich dzew zdrowych / moly czerm-
nie toczy: przyczyná tego / iz materya w sobie máia przy-
twárdzym / ktorey robak rusyc nie moze: iest druga / iz sa-
por w nich iest gorzki: abowiem robak y prochno/na miękkie
tylo y słodkie dzewa wazy. Slawa tedy ta/ ktora rodzi cno-
ta y wczciwość/ wolna iest od wśelatego prochna. *Nie spro-
chacie:* abowiem tym ktorzy sławę iako czerm wierce y dziu-
rąwia/ to iest obmowcom y zazdrościwym/ twárdą iest y
cierpką. Bo że cnota sama przez sie przytwárdzym iest / y
przyostrzyszym/ rodzi chwale iakaś twárdą/ ostrą / y sirową;
ktorey;

Ktorey zelazne zeby obmowcom y zazdrościwych przegryść
nie mogą/ ani śmieia. Zás chwala niebożnych mielka iest y
stodka ná ich zeby/ y przeto prochná y robactwa w niey do-
syc; przeto obmowcom y zazdrościwym wolno w niey dzia-
ry czynić. Tym chetniey zawnadzaia w nie zeboma swymi/
im laciwiey ia zмога. Prochnieie imię niebożnych od molu/od Imie nie-
robactwa. Jáko tedy dzewo od robactwa naruszone/ iesli zbożnych.
bedzie czym twárdym przywalone/ zaráz sie łamie/ y z cięża-
rem leci do ziemi: tak gdy vřząd iaki ábo dignitarstwo ná
zlego człowieka wlozyš/ zwlařcza wwiódšy sie slawa iego;
zaráz imię iego w obmowce y w zazdrościwe pelne/ prochno
rodzi: y nie mogšy ciężaru zcierpieć/ przedko sie łamie/ y ná
dol leci ze wřytkim coř ná nie wlozył.

Rodzi y drugiego robaka slawá niebożnych z siebie/ od
ktorego sie kázi/ to iest zle sumnienie. Chwala ábowiem y Sumnie-
eristimácyá dobra/ iesli w niey iest robak/ ktory ia gryzie; luz nie zły ro-
bo sie to łnie y świeci w oczách ludzkich/ nie cieřy iedná te- bak.
go sámego/ ktory dobrze slyřy v ludzi. Stei mu zle sumnie-
nie zá obmowce zazdrościwego; tãrgáncá z nim chodzi. po-
wiem iásniey: Slawá y eristimácyá dobra czyia/ v tych iest
w rekú ktorzy go śánuiá/ cza/ waza/ wedlug stãrego onego
przysłowia: Honor est in honorante. Od tych zás wraca Stawá v
sie nieiákimř sposobem/ ná tego/ ktory bywa czczony; ci mu kogo w ra-
ábowiem grzbieť dzierza/ czeřć wyrzadzaia. Znowu w tym- ku.
ze iest korzen dobrej eristimácyey/ to iest enotá/ lubo dobroć
oná/ dla ktorey chwale od ludzi odnoři. Dobra tedy slawe/
iako iest w śánuiácyym/ obmowisko y zazdrość psuie. Al cořo-
wiek chwały y dobrej slawy iest w tym/ ktory w chwale y w
honor iest znákomity/ wřytko zlego sumnienia robak zdziur-
ráwi y pogryzie. O tey správie nadobna iest sentencyá Au-
gustyná ř. Lib: 12. de Ciuit: Dei. cap: 8. Kedy wezy: [Ten
ktory prágne áby chwalony byl od ludzi/ pogãrdziwřy swiá
dectwem sumnienia/ nie ma żadney chwały w sobie stãno-
waney. A troche niżej: Abowiem zle sumnienie/ korzenia do-
brey eris-

Pamięć sprawiedliwego/

brey existimacyey psuie. ktore korzema: cnote; o ktorey tożu-
 niaia ludzie iż jest: ale umysł zlego sumnienia zna to do sie-
 bie iż iey nie ma/ ktora mu drudzy ktorzy niewiedza/ przyzna-
 waia.] Zlego tedy sumnienia robak grozi korzenie sławy
 dobrej / y psuie: a iako gdy sie korzeni skazi / galska sie psuia:
 tak iako kto poczuie zlego robaka w sławie swojej / niechay o
 tym wie / iż pożarem ta zaraza y na drugich a wkrótce po-
 dzie. On naprzod poczał wątpić o sobie dla sumnienia; dru-
 dzy pochwili także o nim zle tufyć beda / skoro sie dowiedza
 czego przedtym niewiedzieli: nie masz abowiem nic tak skry-
 tego w sercu / coby sie zlekką rozmaitymi sposobami na
 wierzch nie wydało. Sztydło w worze iako sie ma zataić:

Sława nie
 zbożnych
 predko gi-
 nie.

Jeszcze y z drugiey miary o tej skazie dobrej sławy nie-
 zbożnych mówić mozem / bo ia nisko pokładaię. Bo iako
 dzewo każde / ktore na ziemi leży / w krótko od wilgotności
 poposowane bywa; a owo ktore na wierzchu kamienice leży/
 że jest w suse / długo trwa / lat wiele minie / a ono cale: Tak
 sprawiedliwych ludzi pamięć y sława nigdy nie ginie / abo-
 wiem na wysokim miejscu jest wiecznego / y na dziełach cnot
 wysokich. Ale sława y existimacya niezbożnych iako dzewo
 butwieie: abowiem na wplynnych / słabych / y ziemskich rze-
 czach polegla / od ktorych przedziuchno nabierze prochna y
 skazy.

In Mora-
 libus.
 Sławy po-
 prawiać
 trzeba.

Do tego; ta jest własność sławy y chwały ludzkiej / ia-
 ko iey wstawnie nie poprawia / przedko wmiędnie y zgnię.
 Sluchay Plutarcha: [Lodzi w Delu / że ia wstawnie lata-
 ia y poprawia / na długie wieki trwa: tak do sławy zawse
 przyczyniać co trzeba / by nie wpadla / y nie zbutwiała.] Sla-
 wa tedy z lodzia porównal: ktora iż zawse plywa po mo-
 dzie / napływ sie od niej wilgoci / przedko gnię y zbutwie-
 ie: y przeto trzeba do niej nowych deszcz / dzew. zc. słonce
 ia spali / iako nie poprawia / y rozsypie. Takiz rozsadek o sla-
 wie dać mozem / ktora że na opiniach ludzkich / iako woda
 niestatecznych plywa / przedko skazy nabierze: trzeba iey tedy
 popra

poprawiać wstawicznie nowymi dziełami. Alże niebożni ludzie niewiele dbają o naprawie dobrej sławy/przetoż iakoż na przedzynałkstałt zaniedbaney łodzi psują się y wmiwecz idą.

Lxx. tak czytają te sentencye: Et nomen impiorum extinguetur. Imię niebożnych zgaśnie. Sława dobra jest iako płomień/który świeci ludziom. Gaśnie ten od niebożności. Święty Chryzostom *hom: II. in primam Epist. ad Thes. salon.* na one słowa: Spiritum nolite extinguere. Cztery sposoby wylicza / ktorými lampą gaśnie; nalałszy do niej wody / wlałszy oleju / dmuchnąwszy na nie / y zaćmiłszy. Dla tak wielu przyczyn sława niebożnych także gaśnie. Przod wody nalałszy / a wylałszy olej. woda / chwały ludzkie znaczy: olej zaś / ktorým się karmi płomień / są rzeczy cnotliwe. Ktorzy kaganice gotują / zwykli ich od spodu woda napelnić / a na wierzchu olejem: woda olej trzyma / a olej światło karmi: co jeśli wszystkie oliwe płomień spąsą / by jedno zimney wody dopadł / zaraz gaśnie. Zaprawde chwały ludzkie nie są bez pożytku; ale na ten czas tylko / gdy wpuszczone będą nisko na dół / gdy cnoty y rzeczy sprawy / iako olej / po nich płyną. Niemala abowiem tym sposobem pomoc cnotom przynosi / trzymając ich y podnosi / aby nie leżały: a te sławy y dobra existimacya / iako świetny płomień karmią. Ale jeśli strawiś olej cnot / y w rzeczy wch spra- wach wstanieś / y tylko się zasądziś na chwałach ludzkich; zgi- nieś iako lampą / gdy na wodę samą padnie. Możesz y tak drugi raz rozumieć.

Sława iako płomień.

Glossa in 3. cap. I. zechiel.

Chwały ludzkie woda.

Woda jest zazdrość / o ktorej Augustyn s. na Psalm 77. mówi: Zazdrość mrozem swoim gasi zapal miłości Bożej: żadne zimno nie gasi ognia / chyba od wody. Vznaje tedy natura zazdrości; ktora iako woda miłość przeciwko bliżniemu gasi; a potym y światło dobrej sławy chce niszczyć. Mowi też dy Salomon: Imię zaś niebożnych zgaśnione będzie. bo iako ogień na wodzie utrudna się zabawiać ma / tak sława na śmiertelnych chwałach ludzkich: zazdrość też taką sławę przedko znie- siegdy zechce.

Zazdrość woda.

Płomień

Pamięć sprawiedliwego /

Płomień ginie od dmuchnienia / mówi Chryzostom s.
 na ten czas gdy mały : bo wielki od wiatrów się serzy co da-
 ley tym barziej. Ma taki goz adwersarza sławę człowieka
 złego : Sławę iego málutka / a bja na nie wiątry wielkie.
 Nie iest abowiem chwala niezbożnego prawdziwą chwałą /
 ráczey wyniosłośćią y chelpą (iako świadezy Augustyn s.
 lib : 12. de Ciuit : Dei cap : 8.) a na człowieka hárdego sla-
 wa hárdę we nie może bydz nie gorzey / iako drugich buta y hárdosc.
 gonysy. Ledwie tedy się wznieci hárdy chłop y nádety / záraz nań
 wshyscy / ktorzy takze hárdzi : y tak dmuchają na one swia-
 tlosć / aż ia zagąsą. Dáie podobienstwo Chryzostom s.
 [Wszak widzisz w domu / gdy przeciwko sobie stana dwoie
 drzwi / a wiatr będzie gwałtowny / iako iedne zamkniesz / nie
 wiatr nie może / wielka część sił iego iak wciał : tak y teraz
 drzwi są dwoie / gęba twoja / y tego który cie hánbi y stro-
 móci. zc.]

Obmon-
stwo na
złego.

Wzińmy tego podobienstwa do naszey rzeczy : hárdosci
 wiatr na wshyttkich bje ; y iakoz nie ma oderzyć na swiatlosć
 one málutka / w ktora się odziałzy człowiek / iako knotek w
 lámpie : niechay ten płomienie stanie między dwiema for-
 tami (że tak rzekę) przeciwko sobie : to iest między dwiema
 gębami obmowców przeciwko sobie : bez pochyby zgaśnie
 wkrótce. A gdy ieszcze wpádnie nietylo między dwie forcie /
 ale między tak wiele / to iest między niezliczone gęby ofszyr-
 ców ; bázio łatwie ten nędzny płomień / to imie niezbożnych
 zgaśnie.

Zadusze-
nie sławy.

Nakoniec / mówi Jan Złotousty / iz płomień od zadu-
 szenia gąśnie : na ten czas / mowie / gdy go zamkniesz w cia-
 śnym iakim naczyniu / że oddechu nie ma. By też innych gą-
 sów na ten płomień nie było / ten sam sposob może bydz do-
 syc / aby imie niezbożnych zgaślo : to iest ciasne miejsce / w
 ktorym iest zamknięte / to iest obecny ten żywot ; nad który
 nie masz nic krotkego / ani cieśniecego / ani wymyslic się
 może : bo nie może się wyrwać / ani odetchnąć sobie / aby do
 drugiego

drugiego żywota przyszedł. W tej cieśniewy będąc / iáko płos-
mieni / w krótkim czasie zátchnie się y zgaśnie. Sluchay Psál-
misty: *Nie bożny gdy zginie, nie weźmie z soba wszytkiego, ani z* Psal: 48.
*nim sflapi chwałę jego. Przeto: Nie boż się gdy z bogacieie czło-
wiek, y gdy się rozmnoży chwała domu jego: Wnidzie aż do rodząiou
ojcom swoich, y ná wieki nie oglada światłości. Światło ábowiem
w tak máłym miejscu zámknione / że się wyrwać nie ma iáko /
że nie może do żywota innego / iákoby sobie odetchnawszy /
wypáść / musi zgaśnać. Przetoż tedy sława sprawiedliwej-
go człowieka trwa wiecznie: ábowiem chwała ktora z wezys-
kow jego płynie / nie graniczy się gránicami żywota tego / y
ciaśnościami; ále wszytkie kopce przeskoczywszy / oświeca y ży-
wot przysły.*

Sa iefszę przyczyny inne / dla których chwała wielka zá-
pamiętka sprawiedliwych bieży; á sa te / po których censurá
wyšla zdawná Mózesa's. gdy w pieśni swoiey tak śpiewa:
Vtinam saperent, ac intelligerent, ac nouissima proui- Deut: 32.
*derent. Boday mądrymi byli / boday rozumnymi / á boday
ostátanie rzeczy przezierali. Takimi byli / y podziśdziem są lu-
dzie pobożni; mądrymi byli / rozumnymi / ná ostátanie kóła
pamiętali. Coż zá dziwo: że pamiętka ich z pochwałami: Pá-
mietali ná koniec żywota swego / y przeto nie grzeszyli / y prze-
to sprawiedliwości pilnowali.*

Tá przyczyna jest zletto wszytkiego / ten początek grzes-
chow; wybieraia nam oczy z głowy te splendory obecne / o-
ślepiemy / y ná przyszle rzeczy nie poglądamy. Nadobnie
o tym śpiewał *Clandianus lib: 2 in Eutropium:*

*Sed quia cæcus in est vitijs amor, omne futurum
Despicitur, suadentq; breuem præsentia fructum:
Et ruit in vetitum damni secura libido.*

Pamięć
przyszłych
rzeczy.

Że ślepa miłość w grzechách się znáyduie nie nie po-
mniemy co ma być známi: kontentuiemy się ná krótkich
pożytkách terażniejszych / zá swawola tym czasem nie dbá-
jąc ná škody / gwałtem leci ná to co zakázano.

Przeſtroga
mądrych.

Sami Philozophowie / ktorzy iako przeze mgle na prz-
widy promienie patrzałi; często powtarzają / iż nie maſz we-
dzida potężniejszego na pohamowanie wyuzdanych chuci /
iako żebychmy ſpożyżeli na gorzkie ich łonce. Wpominą
Aristoteles/abychmy rzucali oczy na roſkoſy/nie gdy do zmy-
ſłow płyną / y one dziwną ſłodkością leką; ale raczej gdy
odchodzą / y ościenie pełne żalu y frąsunku po ſobie zoſtą-
wuia / aby ſie przykryły. Żłota była ſentencya Ratoną/
ktora wspomina Gellius lib: 16. c. 1. [Myſłcie zmyſłami
waſzymi/ieſli co dobrego z praca uczynicie/praca ona od was
odeydzie przedko: a dobry uczynek / poſci życie/ nie odeydzie.
Ale ieſli co przez roſkoſ niecnotliwego uczynicie/roſkoſ przed-
ko odeydzie/ zły on uczynek przy was zawiſe zoſtanie.] Ma-
dże Boetius lib: 3. de Conſolat: Metro 7. Habet hoc voluptas
omnis, ſtimulis agit fruenter: Apumq; par volantum,
ubi grata mella fudit, fugit, ac nimis tenaci ferit iſta cor-
da morſu. Każda roſkoſ ma to w ſobie / ościeniami pedzi
żażymiających; a iako pſczolą lotna / gdy wdzieczne miody
wyleie/ wciąka/ y bardo dotkliwym zębem wderza w ſerca.

Wyczerpnął to Boetius od Miſtrza doſwiadczonego/
to ieſt od Salomona / ktory znaydował niewiaſte bydy wie-
cey gorzka niż ſmierć. Na wielu mieyſcach też naukę ma:
Prou: 5. Num: 3. Płaſzciekacy mąrgi nierządnicę i a oſtatnie iey
rzeczy gorzkie iako piołun. A w Rozdz: 23. n. 32. Kiedy przez
wino ro- wino roſpuſte cielesna rozumie: Nie zapatruy ſię na wino, gdy
ſkoſ zná- wino roſpuſte cielesna rozumie: Nie zapatruy ſię na wino, gdy
czy. zoltnicie, gdy ſię rozwinieć w ſklenicy ſarba iego: wchodzi łagodnie,
ale na końcu włoſi iako wąż, a iako Bazyliſek truźny rozleie. Jeſt
bardzo zacne mieyſce / Prou: 31. n. 3. Nie daway niewiaſtom ma-
iętnoſci twoiey, ani bogactw twoich na wyglądzenie krolow. Lxx.
cap: 24. Romana Edition: czytają: Et vitam tuam in ſe-
ram conſilij mutationem; y żywota twego w poſznę od-
miانة rądy. Toć to ieſt co odpowiedział Demosthenes / iako
ko piſe Gellius lib. 1. cap: 8 y Macrobius 2 Saturnal. gdy
go wzywano na roſpuſte za wielkie pieniądze / ktore na nim
wytargować chćiano: Ego, inquit, tanti non amo poeni-
tere. Ja

Złotobá
droga.

tere. Ja żaloby tak drogo nie kupiue. Rozumiem ia / iż Vulgatus, w toż obrocił one sentencya: Et diuitias tuas ad delēdos Reges; to iest ná wygaśenie rad serdecznych. Nie máś ábowiem nic tak radzie przeciwnego / nie máś nic tak żaloby godnego / iáko rozpustá cielesna. Á że rady w piśmie s. krolami zowia / to nie nowina: ábowiem krolowie sami máś iá bydz rada rzadzeni / chcali bydz krolami prawdziwymi: tak dalece / że rada krolom ma bydz nád krolami samymi. Dan: 4. n. 24. *Przetóž krolu, ráda moia niechayci sie podoba. w Hebrayskim tak iest: Rex meus (Malachi) placeat tibi: Krolu / krol moy niechayci sie podoba.*

Ráda
krol.

Iż sweywoley rozpustney žalobá rośnie / poznác mo-
żem z onych slow Jakóbá Pátryárchy, Genel: 49. *Początek bólu moiego. y z onych drugich / 2 Reg: 13. Miał ia w nienawiści (Thamar siostrę swoię) Amnon, nienawisćia zbyt nie wielką; Grzech dla ktorey kazał ia przec z komory pachółkom swym wyrzucić / czego gárdlem potym przypłacił. Nákoniec o każdym grzechu że ná końcu gorzkim iest / świádeży Jeremiaś Prorok s. gdy mowi: Wpóil mię piotunem. y Salomon / Prou: 20. n. 17. Wdzieczny iest człowiekowi chleb mąciwá: á potym nápetniona będzie gębáiego kámieniem. A piotun / y kámienie nie są potrawy k myśli / ani ku smáku / á takimi nas częstuię grzech.*

Gen: 49.

Grzech
piotun.

Thren: 3.

Grzech / własná głomká wezowa / ktora kto wysysa / czu-
kru z niey nie nabierze / żolci ráczey bárzo gorzkiey. Zbuduyże tedy sobie báste / polož przed sobą gorzkości / nie obaczyś nic innego w grzechach iedno powszechná marność / y ducha w-
dreczenie. Chlebá rzkomo żaywasz / á ten skoro do żoládká two-
wó wnidzie / obroci się w żolc żmúey wewnátrz. Násiáleś bolow / też zač bedziesz. Smiáło nástepnie Páwel s. ná te występniki: *Icożście mieli zá pożytek ná ten czas w nich, to iest / (grzechách) zá ktore się teraz wstydatie.*

Jerem: 31.
Ecclef: 1.
Iob 20.

Iob 4.
Rom: 6.

Wielka tedy mądrość / wielki rozum iest (ktorego ży-
czy Moryś w swetkim) przezierác ostatnie rzeczy w grze-
chách / w ktore oslep zápamiętáli ludzie bieža. Niemála y

Deut: 32.

tą/ pamiętać na śmierć/ która za złoczyncami iako oprawcą
chodzi; wielki nierozum o tym nie pamiętać/ o czym pamięć
taia wstępy/ ktorzykolwiek iaka iskre rozumu y baczenia w
sobie maia.

Deut: 32.

O śmierci

pamięć.

Śmierć/ jest to on ptak/ o którym wspomina Mojżesz:
Pozrzyj na ich pracy ukaszeniem barzo gorzkim. Przez te ptaki dyas
bly niektórzy rozumieia/ ktorych iako kator na karas
nie niebożnych przez powietrze morowe Bog używa/ naya
wzyszy/ narzprawiedliwszy sedzia. Tak wyklada to mieysce
Chaldeyckie/ to rzekły: Sa uient in eos morsus auium:
stogo sie im postawia ptacy kaszacy; zaraz dla wykladu
przyłożył: & vexationes spirituum sceleratorum. y do
kuzki duchow zlosliwych. Bodaiechmy madyrni byli/ y na
te ostatki pamiętaćli.

Powietrze

zjad.

Nic perwniejszego iako to/ iż duchowie Anielscy maia
te moc/ iż powietrzem morowym zarazie krolestwa moga
wielkie/ y male. Znać to możemy z ksiąg krolewskich/ 2. Reg:
24. gdy obaczył Dawid Anvolę/ a on sieze lud. Takoważ
władza maia czarci/ y tych nawiecey używa Pan Bog/ aby
te plagi roznošili; do czego oni dziwnie chetni. Świadczy o
tym Eklezyastyk/ cap: 39. n. 33. Sunt spiritus, qui ad vindi-
ctam creati sunt, & in furore suo confirmauerunt tor-
menta sua. Sa duchowie na pomste stworzeni/ y w zapale
czywości swey utwierdzili meki swoje. w Greckim iest/ Bi-
cz, ktorymi sernui/ y głebokie rany nimi zadaię. Te sa one
wypusty przez Anioły złe/ immissiones (wycieczki) per An-
gelos malos. taka czata wstętko bylo w Egipcie pozabis-
iala. Czatorwniki tacie/ ptakami zowie pismo s. ptakami o-
tmistymi (Reseph) ktorzy iako węgle rospalone stry z sie-
bie wypuszczaia; a na co padna/ wstętko pala: ktorzy iako
pioruny lataia z gradem wespół; y czego nie popala/ to wy-
mloca; ktorzy iako strzaly z mocnego łuku wypadły/ mocne
karaceny przepadaia/ nikomu nie przepuszczaię.

Dyabeł

townik.

Ten to iest czatorwnik (Reseph) ktorego Vulgatus
dyablem

dyablem nazywał: Habac: 3. *Tymnia, ie dyabel przed nogami ie-
go.* á Tigrutyna zaś tak: *Faciem eius antecedit lues, & e-
greilla est deflagratio ad pedes eius.* Przed twarzą iego
marszałkuje zaraza / y wyszło spalenie do nog iego. Reseph,
znaczy gorąckie bardzo ostro / abo kárbunkul chorobe ognista /
á taka sie w powie rzu znayduie / y taka byla w onych naroz-
dách / do ktorych / iáto ze snychy charty / tak czarty spuszczone /
aby ich postrachami nakarmiwszy / morem pozabijali / mo-
rowki y gorącki cięskie ná nie wprzód zaślawszy.

Ptak ten gdy kogo zakaá / gorzkości go wielkiej nabá-
wi: nietylko ze boli / á to dla oóciemi ostrych / ktorymi boli skó-
pa: ále y dla tego / iż zarázliwy raz iego ztrudná bydz może w-
leczony. W Psálmie 63. *Uciagneli suk, rzecz gorzka.* to iest Psal: 63.
strzaly śmiertelne / śmiertelnym iádem napuszczone; iáto Gorzkość
śmierci.
tám wykłada Chaldeyzyt. *Nigdy ten ptak nie lata bez żol-
ci / iednoż to / śmierć y gorzkość.* 1. Reg: 15. *Takaz to tękę czy-
ni gorzka śmierć?* Eccles: 41. *O śmierci, iáto iest gorzka pamiátka
twoia?* Eccles: 7. *Znalaztem bázziej gorzka niemiast, niż śmierć.*
Wiec niespodziewána śmierć własná żolc gorzka. Isa: 38.
7. 17. *Oto w pokoju gorzkość moja: bardzo gorzka.* To iest / gdy
wesołego pokoju zażywał / musie gorzka śmierć polykać. 3
drugiej strony gorzkość samá zowie sie śmiercią / 4. Reg: 4.
7. 20. *Mors in olla.* Śmierć w garncu: ábowiem gármiec /
dla gorzkich żol / był bázziej gorzki niż żolc.

Wielka iest mądrość / znáć sie ná tym ptaku / wiedzieć o
nim pierwey niż przyleci / á przyleci pewnie z swoią żolcią / y
nakarmi cie nią iáto sie nie postrzeżesz. Nie śmierci iednak / á-
le siebie samego czekać Chrystus Pan roztázywál / gdy sie po-
wroci z wesela wesoly; nie z żolcią / ktorey ná támtym weselu
nie máš / ále z cukrámi słodkości wieczney.

Koláce Pan / mowi Grzegorz 8. gdy przez chorobe Hom: 13.
Euang.
przeżył o śmierci bliskiej oznámuie; otwieramy mu nátych-
miast / iesli go z miłością przwinniemy. Niechce ten otwo-
rzyć sedziemu koláccemu / ktory sie leká z ciáła wynisć: nie-
chce ná

Ochotą
mającego
do śmierci.
Philip: 1.
Kłak: 119.

chce na Pana patrzeć ten/ który go pogardził / boi się siedzieć
go. A który w nadziei y w robocie bezpieczny / otwiera za-
raz gdy zakłada: a że się spodziewa chwały z przyśley zapła-
ty/ lubo łzami oczy plyną / przecie on wesol. A czemuż tedy
rozwiązany mi bydz nie chcemy/ a bydz z Chrystusem? czy nie
lepiej to / a niż gdyby w dłuży posłał tą komorą naszą żalosną
bárzo? Nie może źle umrzeć/ kto dobrze żył; ani dobrze u-
mrzeć/ który źle żył: mowi Augustyn ś.

Jako Doktor (mowi Theophilaktus) gdy obaczy cho-
rego a on nie chce żadnych pokarmow ani lekarstw zażywać/
Chwała z sam mu kredensuie pierwej / aby pacyentą swego do nich po-
ochoty do wabił: tak Chrystus naprzod sam skosztował śmierci/ aby się
śmierci. iey skosztować nie wzdrygał Chrześcianin. Od granicznie
Kłak: 24.

śchalićmy o chwale sprawiedliwego: mowi Izaiasz ś. Chwała
iego y część nawietża / że dla poddanych swych okrutney
śmierci skosztował: a ty chcesz po sobie pamiętać sprawiedli-
wego meża zostawić / a lekaś się śmierci? czemuż to/ moy
Chrześcianinie/ luboś to z natury boiaźliwy; czuieś że umiesz
taś/ nie naśladuieś naprzod onego / któregoś słyszał mowia-
Kłak: 119. cego; Wezmę kielich zbawienia, y wezwę imienia Pańskiego: przy-
gorzeczyshym ten trunek iest/ pil go iednak zbawiciel moy / y
z krzyża tego krwią zbawionego podaie go do mnie na wypie-
cie. Kielich ten/ wierny trunek iest śmierci / który z ochoty
Chrystus / który wszyscy zgola ludzkie z nieuchronney potrze-
by pija/ czemuż się go iam sam zbierać? kto poczał żyć/
musi przestać / aby znou żyć zaczął / a żywot on / który się
nigdy nie kończy: czegoż się tedy strachasz marna boiaźni?
na co się wzdrygasz szkodliwy frąsunku? Kielich / który mi
dał Ociec/ który mi podał Chrystus / y sam gi pil/ nie chcecie
abym pil? iam głowiek śmiertelny / a umrzeć nie mam?
D Wielkiego Alexandria chorego oskarżony był Philip lekarz
od przyziaciół iego niektórych / iakoby chciał znieść trucizną
króla. Razał mu przyść do siebie król z nagorowanym lekar-
stwem: przyjdzie; a ten iedną ręką podaie mu listy od przyzi-
ciół / a

Proba na
Medyka.

ábo Kazanie Pogrzebne.

31

ciol/ á druga lekárstwo od niego bierze: á gdy do vsť przykła-
 dal recepte/ oczy wlepił w Philippá / iesliby iakie ná twarzý
 iego znaki sumnienia trwozliwego mogł wyczytać z strony
 truciźny. gdy wyczytał státeczną á nieodmienną wiáste prze-
 ciwko sobie onego lekárzá z twarzý iego / nieustráśenie truz-
 neť on wypil: tak y ia uczynie. Nágotował dla nimie trunek/
 ábym dlugi wziął za nim odpoczynek / y sen; Jezus moy / le-
 kárz moy / Zbáwiciel moy / podał mi go ná wypicie: ia póki
 go nie wypije / oczu moich od tego lekárzá nie spuszcze; twarz
 moje wtkwie w twarzý wřzyjowanego mego / Pána mego /
 ná ktorey przedko wyczytam wielką miłość przeciwno sobie /
 á záraz státecznie bez stráchu ten kielich spelnie / ktory tym
 wiecey ma zbawienia / im wiecey gorzkości. Lácwa taká
 rzecz / moi Chrześciance / śmierć zwycięzyc / iesli pierwey niż
 przyidzie / záwsze będzie ná myśli / á nigdy pod stráchem.

Pátzanie
 ná kruci-
 fix.

Przejieray ten ostaték / iesliś mady / á lekay sie śmierci/
 ktora cie wolnym uczyni przedko. od sceny tych syderstw / od
 morzá tych mizeriy. W iakieykolwiek iedzieś namie / w zlos-
 tey / lubo srebney / w perlowey / lubo w dzierzwiáney / nie
 umknieś salom nápadáiacym / przedko wpádnies ná skały / y
 ná haki niebezpieczne. Błogosłáwiony ten / ktory to morze
 przepłynął; błogosłáwiony ktory wypłynął z tey toniey / y
 iuz ná porcie siedzi: á iesli ktory do śmierci przyidzie / siwym
 włosém skroni nie odziawszy / tak sie ma wiele ná co wskáz-
 zác / iáko ow / ktory przedko przeżeglował.

Ludzie mady / zadáli niegdý śmierci / rádži ten trybue
 oddawali iáko y dudzy. Wysoko chodzi Theologia Chřzes-
 ścianśka / ktora żyie w cierpliwosci / á umiera z chęci. Lác-
 bec / iesli Solinowi wierzymy / póki żyw stęka y smutny / przy
 skonaniu wesolo śpiewa. Toż czynią wybráni Páńscy / sie-
 kaia póki żyia / śpiewaia gdy konáia. Takim był Symeon s.
 własny tábec / gdy w ósmidzieśiat lat śpiewał: *Teraz opuśc*
fluę twego w pokoju. A ná co lamentujemy gdy sie obála tá
 chaluftá náśá? czy niewiemy / iż iesu ziemski dom nástęgo
 mieśkánia

Lábečia
 śmierć.

Luc: 2.

2. Cor 13.

Pamięć sprawiedliwego/

miejskánia obálony będzie, iż budynek z Bogá mamy, dom nie ręka czyniony, ale wieczny w niebie siech.

Stosujemy ten dyskurs nasz/ z żywotem/ Jásnie Wiel-
możnego Woiewody Chelminskiego / á obaczymy iáko mu
wielmi jest przynależty. Pamięć iego z pochwałami / y nie
zbutwieie nigdy: ábowiem przekleta ządrość niema iáko zą-
wádzic kłámi swoymi w wysoki ten Cedr / w gorzkie to dzie-
wo: mowie / w tego głowietá / który wshytet żywot swoy
przepedził ná dzielách woennych / ná dzielách twárdych / y
gorzkich: nie był delikácko / iáko domator iáki; ále był iáko
żolnierz w trudách krmáwych áż do siedziwego włosá tego/
w którym go śmierć zástála. Pierwsza iego służba była w
Szwecyey/ gdy wielkim sercem ná rebelizánty Páná swego /
Naiásnieszego Krolá ZYGMUNTA III. następował; á náste-
powal ná armate Szwedzka/ która ogromna strzelba z dział
swoich wypuszczáła. Kulá ná ten czas pádlá pod práwa ręce
iego/ y z támienią y z bólu skute ciáło wyhárpnelá. Tuby
długi omdlał krew ná zbroi zoczywszy/ nie ten/ ále iáko Rzy-
miánin w białey kácie krmia swoia zbrocony / síly nábrał
wiecey/ y do nieprzyiáciol záuśkonym meżnie poskoczył ná há-
ce/ które ná ten czas zwodzili. Wéichlá Szwecya troche/ nie
wéichl ánimus Weyherowski; siedl do Węgier/ do Wóloch y
do Múltan/ y táń Turkom odbierał z Hetmánem Cesarstím
Zamki y włosci wielkie/ Targowice / Bukorest / Bialá cer-
kiew; gromił pogánstwo pod Dziurdziowem; wéikáć mu-
sieli Turcy/ gdy ná Weyherowe pulki nápadáli/ z škoda swá
wielká. Stántad záwołány od Krolá Je^o Mci Páná ná-
sieg/ áby do Szwecyey znówu przybył. Przybył / y trwogámi
wielkimi Szwedá nákarmil. Nie przelákl sie morzá burzli-
wego z ludem swoim/ ále y to wielkim sercem wsmierzyl / y
Stokolm wbiegl przedko sam/ nieustrásonym bedac / á wier-
nym sluga Pánu swemu. Wielki Woiewodo / moglby cie
kto ná ten czas Admiralem Polskim názwáć / gdyś wtarczki
geste z Sudermánskim tymi Książetcy czynil ná morzu dzie-
wnie szcze

Wnie szczęśliwie służyć wiatry/ gdyś wieźnie Polskie z rąk
heretyckich okrutnych odistał/ gdyś ubogie Kapłany/ Za-
konniki utrapione/ pleć żeńską wciemięzoną/ iako owieczki nie-
iaktie/ z pászteki wilką tego Sudermanńskiego wydzieral.
Wpadłszy Suderman iako zboycą morski do Inflant/ brał
co sie mu podobalo/ zapomniawszy przysięgi/ y krwie wła-
sney swoiey: ale musiał potym lupy te y plony wracać/ gdy
Weyhera zoczył.

Znowu do Moskwy trzeba sie było ruszyć/ y zdrać
Glinińskiego wypuszczone Jamki/ odbierać. Gdy sam Krol Je^o Roku Pán.
M. osoba swa stanał w Obozach pod Smoleńskiem: nie. 1609.
został w domu Woiewoda nasz Chelminski/ stanał z hancą-
mi swymi pod Smoleńskiem/ obalał basty strzelbą swoią/
pedardami brany wysadzał/ do szurnu sam piechocie swey
kredensował. Tam z hakownic Moskiewskiej kula wde-
rzony/ na dużej zbroi swoiey raz ten zmiotł/ bez śwánku swe-
go wśelakięgo. Zbroie te potym zaiachawszy do Loretu/ kę-
dy jest obraz Bogarodzice Panny cudami sławny/ na ścienie
zawiesił y z krwawą karacną swoią/ naswietłszy Pannie
dziękując/ ktorey obrone zdrowia swęgo w rąk wielkich nie-
bezpieczeństwach swych przypisował.

Tyleż tych wojen? Ono wojna niedawna pod Cho-
cinem z okrutnym Osmanem Cesarzem Tureckim/ na ktora
wszytek świat patrzał/ na ktorey sam ten ieden Woiewoda
z Korony Polskiej z Pułkami swoimi stanał. Stanał naprzod
przed Niesztrem z tej strony; y gdy Turczyn hardy ze dwuch-
set dział ogromnych na Tabory kozackie strzelal/ zabiezał mu
w oczy prawie pułkarczom ięgo/ przez rzekę od Kamienca/ y
strzelbę ięgo z gory z dział swoich psował. Blokaufow za-
dnych nie czekał/ kółami dział nie obkladał/ prosto na
Turki działa narychtował/ y imprezy ich psował. Rzucili
sie potym Janczarowie y Spaiowie do hancow kozackich/
sromotnie wciękać musieli/ y wkońcanych dział/ onych strą-
sydł swych iędynych/ odbiegając. Puszczali wprawdzie y na
Moies

Pamięć sprawiedliwego/

Woiewoda naszego strzelbę swą poganie przez rzekę: ale ta lubo to pod nogi konia iego padła/ nic iednak nie szkodziła personie y iedney z woyska iego. Biegaly y Zordy Tatarskie w kolo niego/ aby go iako z gory oney zrazili/ y od strzelby odpędzili: ale biegali tylo/ bo nie mieli zto serca/ aby ztak wielkim meżem uczynili.

Tażaiutrz wiachał do Obozu/ y przed ścianami nie daleko brany Polskiej ściance nowe sobie polozył/ tam właśnie/ kiedy naywiecey y nayczęściey nieprzyiaciel hące swe czynił. Wypadał często od nich/ zwlaszcza na posilek koczającym Taborom/ y ścianom Litewskim; ledwie ktora potrzeba była/ albo kiedy sie toczyła/ aby tam Woiewody nie było na posilek: aż na koniec zwidziało sie Turkom iego samego tylo znosić/ bo rozumieli/ iako tego znieśliemy/ iż brana Polska/ a za tym Oboz Koronny/ ich własny miał być. Przyiachał był z ludem wielkim Karakasz Basha Budzynski/ ten z roztępienia Cesarzkiego/ regiment do ręki swej od Wezerow odesławszy/ siedł za zdrajcę iednym przedawczykiem tuż pod ściance Polskiej/ ktorzy quater strażnikiem był wielki nasz Woiewoda Chelminski. Idzie iako do szturm. sam na koniu/ wietrza część pieszych (konie abowiem w tyle zostawili/ aby różniey na ściance one niskie wstępowali) zwoyska iego/ z nim wespół następowała. Już nie daleko ścianom Woiewody naszego byli/ iuż niektorzy mieli ściance iego/ iuż Polacy y Litwa y dudy woląc poczęli/ aby strzelbę puszczać; kłnie na wshytke Woiewoda/ dając znać aby troche poczekał/ według onej przysłowia postronnego: daremna rzeczna strzelba/ ktora bialej w oku nieprzyiacielskim miasto celu nie widzi. Gdy iuż tego poganiństwa nagarnęło sie wiele do kupy blisko ścianom/ znał dawszy/ dopiero strzelba nastąpiła na Turki/ iako grad gesta. Sam naprzod Karakasz postrzelony/ z razem nie daleko lasu wchodził troche; wpadł potym/ aże mi od swych ani od naszych w onej kuzawie postrzeżony. Ochoćnicy potym na husce Tureckiej z ścianom wypadli/ y gnali pieszy

li pieśy pieśych daleko bårzo siećac/strzelaiac/zabijaiac. Wćie
tác potym stomotnie poczelo pogánstwo/nie czekaiac aż im
Hetman odwrot czynić roskaze/bo go nie widzieli. Wchodzą
do Obozow swoich/ straż pyta o Hetmáne / odpowiadaią :
idzie za námi. Wracaią sie ostátni przed sámy m wieczorem/y
tych pytaią: á Hetmá kedy? A ci: A za go przed námi nie máś?
Storo postrzeżono iż Hetman Kárákasz zginął / dopieroż w
lámént z Osmanem swy oni Wezerowie wderzyli / dopieroż
moláli : pocoście sie bez Hetmána ná zad wrocili / nie stoicie
wszyscy za tego iednego ; o baby! o nieczemnicy! ciało potym
iego w nocy z pochodnia mi wyszukáne od Turkow / y do
Obozu záwiezione / dopieroż obżalowane bylo.

Poki wojná Choćimská w pámiéci ludzkiej bedzie / po
ty bedzie y Weyher Woiewoda Chelminskiá pámiéci tey nie
zniesie zazdrość / ani iey ugryzie / twárdo ábowiem ná Ces
dże / ná gorzkim dzetwie / robáctwu nie użytym iest wyrzta :
by ná czym mialszym / słodszym / przedkoby od czerwia byla ro
stoczona / y wniewecz obrocona.

Ale y z drugiey miary / pámiéć nášego Woiewody pro
chná nie wznie: ábowiem byla y iest cora dobrego sumnie
nia ; to nan nie skárzyło : á iesli skárzyło kiedy / byly sposoby ná
znośenie tych skarg w kościele świetym Kátholickim / w
którym od dziecinstwa swego / aż do siwych skroni był swia
roblwie. A zleż to sumienie bylo / ktore w młodziu
chnych leciech swych w nabożeństwie do náświetłey Panny
dziwnie sie kocháło : ktore w tych kraiách / kácerstwem bår
zo zaráżonych / wiary Kátholickiey stáecznie dochowáło :
ktore nigdy bez Káplaná / bez ofiary świetey y iednego dnia
nie opuśczało : Pámietam pod Choćimem w on czas / gdy
miał wola strzelbe Turcká mieśać z zarzecza / y Tátary od
ludu Krolewica J. M. ktory sie iesze był nie przeprawił
odstráśać ; iż do Kápellanow Krolewica J. M. przyszedł
przededniem / y prosił ich o Miśá iedną / á potym y o wtora /
y tak dopiero z Pánem Bogiem szedł do potrzeby. Bezecny

Pamięć sprawiedliwego/

Heretyk Gáspár Colligne Francuz / miał iedno działo / gdy
 Rátholickie miásta y kościoły we: Fránczey burzył / ktore
 zwał z Fráncuská Missa-pulta, iákoby działo takie / ktore
 Missa s. wyglądzi z swiátá. Nie doczekał tego człowiek
 zdradziecki: zginął z Zugonotámi swemi / pierwey niż Missa
 s. zginie. Inakšy Woiewoda náš / nie Rolligniusowi / ale
 Jagielowi Krolowi Polskiemu podobny / ktory niechciał ná
 kon wśiesdz do potrzeby / aż Missy s. wysluchał / y tak Krzyż
 jaki porąził.

Jako prawdziwa chwala z dobrego sumnienia / tak y
 serce rośnie wielkie / iáko sie wspomniáło wyšsey: y przetoż
 co zá dzim / że tak nátarczywym był Woiewoda náš. Zás
 sumnienie dobre / kedyz może mieštánie ulubienše mieć / iá-
 ko ma w Rátholiku dobrym / w kościele Rátholickim Rzym-
 skim / iáko w domu / mieštáiącym: Ná pogrzebie Náiasnieys-
 hey Krolewny Polskiej / Rátháryzyny Krolowej Szwedz-
 kiej / Mátki Pána našego / Minister ieden kázal / y ná kázá-
 niu to rzekł: *Vrodziłá się y žytá, y umártá w wierze Rátholickiej: z*
oproc ktorey žádn zbáwionym bydz nie može. Kto kázal heretyz-
łowi temu tak mówić / czy Krol / czy prawda sámá / nie-
wiem / otoli mówił. Tož mówić możemy o Woiewodzie
nášym / y vrodził sie / y žyl / y umárl w wierze Rátholickiej
Rzymskiej: y tak wierzył / iz oproc tego kościoła žádn zbá-
wionym bydz nie može / ani był kiedy. Jáwne tedy herety-
ci w błedách ich strofował / iáwne modlitwy w kościele / á
iešze Káplánskie Rzymskie odprawował: iáwne do ná-
šwietšego Sákrámentu przyimowania przychodził / po-
mniać ná słowa Pánskie: Kto mię wyzna przed ludźmi, tego ja
wyznam przed Oycem y Anjotámi iego. Trudno ma tedy zgá-
śnić pamięć sprawiedliwošci iego / owšem iáko Rátholika
dobrego / y syná swiátłóšci přešwietná stánie miedzy dru-
gimi / o ktorych nápisáno: Smieć będa iáko blášk twierdže.
Wprawdzie o wżonych mowá jest Prorocká / ale y Woie-
woda náš w poczet ludzi wżonych pošć može / onych zwlá-

szczy rgo.

Florim.
Remond:
de ortu
Hzeleš.

Luc: 12.

Dan: 12.

Abó Kazanie Pogrzebne.

37

szczęsnych / o których Dawid ś. śpiewa: *Wylrzkania Bo-* Psal: 148.
że w gardle ich, a ścible obojęczne w rękach u nich. Takim był w-
 czonym Dawid ś. gdy następował na olbryzm / proce w rez-
 ku trzymając y ty pasterki / y oświadczał wiare swoje y n-
 dzie / na placu onym wojennym wszytkiemu woysku: *Nie-* 1. Reg: 17.
chay wie wszytek kościół, &c. y przeto nazwany iest Doktorem
 na kathedrze / iako młodziuchny robaczek / ktory dzewo to-
 czy / y osmieszcza zabija zamięchem iednym. Katedra Dawid 2. Reg: 23.
 dom / pole ono bylo / na którym woyska y Żydowskie y Phi-
 listynskie staly. Taż katedra byla Woiewody naszego / po
 wszytkie dni żywota iego / pole / Oboz / namiot / na tey prze-
 mieszkwał radniey niżli w domu / y oświadczał nie tak słowy
 (acz mu y na tych nie zbywało) iako reka / iako mu Bog y
 religia Katoicka Rzymska mila bywała. Nie zbudwiec Psal: 1.
 tedy imie iego: szepione abowiem iest według porokow
 wodnych / iako dzewo stokrodne / aby dalo owoc czasu
 swego.

Pamięć sprawiedliwego naszego Woiewody z pochwa-
 łami. Czemu? abowiem pomniał na ostatnie rzeczy: y gdy
 mu na myśl roztoszy przypadaly / patrzal na koniec ich / y nie
 brał ich przed sie; wolal sie zabawiac dziełami robotnymi / na
 morzu y na ziemi wojen pilnowac / iako sie wyzsey wspot-
 minialo. Potki byl młody / chciał byl w plugu duchownym
 ciągnac / y iuz na to Kanonia wzial byl Chelminski; Bog
 go chciał miec żołnierzem / y položyl na ramię jego miasto
 Rewerendy karcące. Swieży przykład mamy Wielkiego
 Żetmiana we Francyy Kapucyna: ktory podczas domo-
 wych wojen z Hugonotami z Klastoru wyciągniony; siers-
 miege odmienil w zbroie przeswietna / y regiment wziawszy /
 nie pierwey go z reku puścił / aż Króla Katoickiego na
 maieście swym obaczyl. Rowno ida z sobą te dwa stany /
 przetoż gdy gwałt / przedko sie zamięniaia: iako bylo znać tes-
 goż czasu / gdy rotty rozmaitych Żakonników przeciw Heres-
 tykom z Paryża / a to za zezwoleniem Oycy ś. wypadały / po

Pamięć sprawiedliwego/

żołniersku przybrane. Wspominam to dla tego / aby każdy wiedział o Woiewodzie naszym / iż luboby w tym / lubo w owym stanie był (był do śmierci w jednym / w duchownym nie długo) zawsze miał pamiętać o rzeczach ostatnich / zwłaszcza o śmierci / która ostatnia jest linia wszystkich.

Znać to było / naprzód w kole Senatorskim po nim / w którym gdy siadywał / mogli się każdy zadziwić mądrości jego w ferowaniu sentencji Senatorskich / w upatrowaniu niebezpieczeństwa / które Wyszczne zachodziły / w oznajmowaniu klesk y przygod / które za swawolenstwem niektórych przychodzić miały / iakoż y przychodziły. Pamięć tego tedy musiała być z pochwałami ; któż abowiem mądrego wspomni bez chwały ?

Pomnił y na śmierć / a że był Rátholikiem dobrym / często mawiał że mu śmierć strachu żadnego nie zadawała. Gdy w dług choroba ta ostatczna zachodziła / mawiał więc a często / iż mie Pan Bog iako grzesznego zśoba mieć nie chce ; dla tego tak nierychło umieram. Chciał tedy iako naysprzedzay być rozwiązanym / a być z Chrystusem Panem swoim ; narzekał iż tak długo mieszkanie jego było na tym mizernym Cedár ; a weselił się niewymownie / gdy mu o domu Pańskim / gornym onym pałacu wspomniano. Gdy naświetszy Sakrament ciała y krwi Chrystusowej do niego przyniesiono / porwał się z łóża śmiertelnego swego / a iako mógł nawiętszą wczciwość Bogu swemu pod osobami zasłoniowemu uczyniwszy / mówił wszytek hymn Tomáša s. Doktorá Anyelskie° / który on także przed skonaniem mówił :

A doro te deuote latens Deitas,

Quæ sub his figuris verè latitas, &c.

A iakoż tu nie ma być z pochwałami pamięć jego / po nieważ wszezpiona jest do Chrystusa przez gestę przyjmowania ciała y krwi jego / pod tym Sakramentem ? Kto pożywa ciała mego y piie krew moją, we mnie mieszka, a ja w nim. Iako mię posłał żywiacy Ojciec, y ja żyję dla Oycá : a kto mię pożywa, y sam żyć będzie

bedzie dla mnie. &c. Wic iáko Chrystus nigdy nie umiera
raz zmartwychwstał / rák y latorośle iego wszepione
do niego / (tácy są wszyscy wierni / świętey Eucharystyey zaś
żywiący) ná wieki żyć beda / y iuz żyja z wielkimi pochwa-
łami v Bogá / v Aniołow / y v ludzi pobożnych. Pamięć
Sákramentarzow / to iest Kálwinistow / musi bydz w prze-
klectwie / ábowiem wyćieta iest od Eucharystyey s. żyć nie
moze długo: iesli co żyje / tedy w smrodach siarczystych / y w
ieziórach piekielnych ogniistych / ná wieki butwieie y śmier-
dzi. Pamięć zaś świętych / iest iáko kwiat liliowy /
kwitnąć bedzie w domu Páńskim ná wieki wiekow ; mówić
ábowiem o sobie moze : iż *dobrá monia iest Chrystusowa* ; iáko
Páwel s. mówił / iż iest *wonnością roley pełney* , ktorey Bog bło- 2. Cor : 2.
gost mił ; co przyznawał synowi swemu / z ktorego się miał w-
rodzić Chrystus / *Jzák święty*.

Wielki Woiewodo Chelminski / wszedzieś Ty był cu-
downym : ná wojniech naprzód / gdyś nátarczywie ná nie-
przyacióły następował / á zawsze szczęśliwie ; potym w kole
Senatorskim / gdyś wolne / mądre sentencye przed wielką ko-
roną wotował ; do tego w postronnych y Zamorskich krá-
iách / gdyś od K. J. M. Posłem do Dunskiego Krolá byl
wysłány : obrocileś ábowiem oczy w szych włości ná sie /
iáko posel Wielki Krolá Wielkiego / iáko mądry Senator / y
boiownik prześwietny. Tus nabarżycy cudownym byl / gdyś
ná tym ostatnim placu pojedynek czynił z śmiercią / á iáko by
w drogę odieżdżając / małzonkę swojá Jásnie Wielmożną
Pániá Anne z Szawin zegnał / gdyś synom iáko olimkom
młodym okolo łóży twego stojącym / błogosławił : pięknie ich
nápominając do služby Bożey / do wiary świętey Káthol-
ickiey zachowania státecznego / do miłości Krolá J. M. y
Oczyzny / do dzieł Rycerskich / do enot wielkich záosirzał /
áby dom swoy prześwietny Weyherowski / grono ludzi
Rycerskich / zabawami w domu zwoyczajnymi / od Dziadow
y Prádziadow ieszcze zátrzymywali / ozdabiali. Synowie
táć wiel-

Genesiz 27.

Pamięć sprawiedliwego /

tak wielkiego Senatora / nie potrzeba wam indziej szukać przy
 kładow zacnych / macie domą wojowniki wielkie / którzy sła-
 wy Przodków swoich / krwie własney odwaga poprawiali ;
 a między tymi Oycą zacnego / którego teraz ciało do ziemi
 kładziecie. Wiedźcie o tym / iż ten kamień kości tyło przykry-
 ie wielkiego tego Męża / sławy żadną miarą nie pokryje ; ta-
 iako y duszą pobożną nieba sięga / między gwiazdami świe-
 ci / iako ksieźyc naypiękniejszy. Pamięć sprawiedliwego z
 pochwałami. Już iest z pochwałami w tym kościele wojni-
 cym : aby y owym tryumfuiącym była / uczynimy modli-
 twe za dusze iego / aby Pan Bog wszechmogący w Trocy s.
 iedyny odpuścił grzechy / dla których oczyszczenia / dusze Chrze-
 ściańskie zatrzymane bywają / a dał iey co napredzey
 zażyć odpoczynku wiecznego / y światłości wieczney.

Przez Pana naszego Jezusa Chrystusa / który żyje y
 króluie z Bogiem Oycem y z Duchem s.
 na wieki wieków / Amen.



